

# Amigoe di Curaçao

DAGBLAD VOOR DE NEDERLANDSE ANTILLEN

Uitgave: N.V. Paulus Drukkerij, Willemstad, Curaçao

Kantoor: Conscientiesteg: 27-29

Hoofredacteur F. Verhorst, tel. 23138

Telefoon Redac. 23858

Advertentie: 23550

Abonnementen en Bezorging: 24399

„Studie en informatie”

## Koning Boudewijn reist onverwacht naar Kongo

**Spreek ik met de Amigoe?**



SHELL Curaçao heeft een prijsvraag uitgeschreven, die betrekking heeft op de mogelijkheden van het toerisme. Men leze daarover elders in dit nummer.

„Speranza” nieuw succes van Rudy Plaate overal verkrijgbaar.

„Hallo, spreek ik met dokter.....?”

„Ja, daar spreekt u mee.”

„Dokter, er is zo juist voor mijn huis op de Caracasbaaiweg een ernstig ongeluk gebeurd. Kunt u even komen?”

„Nee, dat is mijn wijk niet!”

„Maar dokter, die jongen is misschien levensgevaarlijk gewond en in sterfgevaar.”

„Nu, dan kan ik er evenveel aan helpen als iemand anders!”

„We hebben ons voor wat het noemen van namen betreft, beheerst, maar we weten niet of dat een volgende keer ook nog gelukt.....”

(Vervolgd naar pag. 2)



Een dag nadat de Belgische minister voor de Kongo, De Schrijver, in het Belgische parlement aankondigde, dat 1960 voor de Kongolezen het jaar van de onafhankelijkheid zal kunnen zijn, is koning Boudewijn woensdagavond onverwacht voor een reis van 10 tot 15 dagen naar Kongo vertrokken.

In een woensdag op het ministerie voor Kongo verstrekt communiqué — dat aan de journalisten werd overhandigd toen het militaire vliegtuig, waarmee de Belgische vorst reist, al van het vliegveld Melsbroeck was vertrokken — staat, dat het bezoek van koning Boudewijn een tweeledig doel heeft. De vorst wil zich ter plaatsse rekenschap geven van de algemene toestand in de Kongo en van de aspiraties van de bevolking, en wenste voorts op 17 december (de dag waarop vijftig jaar geleden koning Leopold II overleed, „aan wie de Kongolese bevolking de geboorte van een grote staat te danken heeft”), in Stanleyville aanwezig te zijn. Stanleyville is de eerste plaats, die de koning in Kongo zal bezoeken. Hij wordt daar vanmiddag verwacht en zal dan gouverneur-generaal Cornelis ontmoeten.

Koning Boudewijn zelf had enkele uren voor zijn vertrek, in Brussel nog een congres toegesproken over de mogelijkheden tot verhoging van de produktiviteit. Hij zei daarbij aan het slot van zijn rede: „Ik wilde met u over het vraagstuk van de produktiviteit spreken, omdat het van zo groot belang is voor ons land, al is het niet het enige, dat mij voor het ogenblik zorgen baart.”

De koning, in wiens gezelschap zich minister De Schrijver bevindt, zal dus tien tot vijftien dagen in de Kongo blijven. Hij zal dan alle zes provincies van Kongo bezoeken. In het officiële communiqué staat, dat de koning een „studie- en informatie-reis” maakt, waarmee „geen grote festiviteiten in de Kongo gepaard zullen gaan”.

### Schooljongen aangereden

Vanmorgen rondom de aanvang van de scholen heeft een ernstig ongeluk plaats gehad op de Caracasbaaiweg in de omgeving van Dominiquito. Een zesjarige jongen moest in ernstige toestand naar het hospitaal worden overgebracht.

Rondom kwart over elf was de agent van de Verkeersafdeling, die met het onderzoek belast is, nog niet teruggekeerd, zodat de officiële lezing van het gebeuren nog niet bekend is.

De zesjarige Rodolfo Clemencia, wonende op de Granatapfelweg 64, was waarschijnlijk op weg naar school op Janwe, toen hij bij het oversteken door een auto werd aangereden. Op het ogenblik is de toestand van Rodolfo nog vrij ernstig vanwege een zware hersenschudding die hij heeft opgelopen.

### De wereld een dansfeest



Het heeft lang geduurd - er waren nogal wat inzendingen - maar vandaag kan dan toch de winnares worden bekend gemaakt van de prijsvraag (Noem drie componisten van balletmuziek), welke was ingebracht in onze fotopagina, gewijd aan Cocky van Oost.

Grace Jonkhout, Rodeweg 43, is bij loting als de winnares aangewezen. Er waren namelijk vele goede oplossingen.

Wel, Grace, stel je maar gauw in verbinding met Cocky van Oost om een jaar gratis balletles te bespreken.

En: dans ze!

### Audientie geweigerd?

**R.V.D. dementteert een bericht in „El Nacional”**

Naar aanleiding van een in het te Caracas versijndend blad „El Nacional” van dinsdag 15 december verschenen bericht, als zou de president van de Venezolane republiek geweigerd hebben audientie te verlenen aan de ambassadeur van het koninkrijk der Nederlanden te Caracas, de heer dr. H. N. Boon, bericht de R.V.D., dat dr. Boon geen officiële audientie bij de president heeft verzocht. Wel besprak dr. Boon met de afdeling protocol van het Venezolane ministerie van buitenlandse zaken informeel de mogelijkheid tot een audientie.

Dr. Boon is hedenmorgen voor besprekingen met de Antilliaanse regering op Curaçao aangekomen.

Generaal Donald Yates, commandant van het proeterrrein van de Amerikaanse luchtmacht te Cap Canaveral heeft bekendgemaakt dat voortaan van te voren geen inlichtingen meer aan de pers verstrekt zullen worden over landingen van militaire aard.

Voorts zal geen enkele journalist meer bij deze proeven aanwezig mogen zijn. Deze maatregel zijn het gevolg van een voortijdige publicatie door een Amerikaans persbureau.

## Castro kondigt zelf contrarevolutie aan

De Cubaanse Premier, Fidel Castro heeft in een lange toespraak voor de televisie de waarschuwing geuit, dat Cuba het volgende jaar zal worden binnengevallen door vijanden van het revolutionaire bewind en dat militairen en burgers zullen vallen in de strijd voor de verdediging van de revolutie. Hij wakte het volk op zich er ook op voor te bereiden om een economische boycot te weerstaan, „omdat zij zullen trachten ons met honger te beleggen”.

Het volgende jaar — aldus Castro — zullen zij trachten de macht weer in handen te krijgen en dit zal hun laatste poging niet zijn. Tot hun beschikking hebben zij geld, de pers en vele miljoenen om wapens te kopen, aldus Castro.

Castro waarschuwde de gegoede tand, dat, zo er economische moeilijkheden zouden komen, de rijken er rekening mee zullen moeten houden welken kleren te dragen en „Cubaanse reukwater” te gebruiken. Castro, die een bijeenkomst van ruim duizend vertegenwoordigers van suikerarbeiders toesprak, zei, dat de revolutie voor de meeste klassen is en dat, wanneer zich economische moeilijkheden mochten voordoen, de „Guajiro” niet zullen opofferen. (met „Guajiro” wordt op Cuba iemand aangeduid, die op het platteland het land bewerkt). Castro verwet de rijken, dat zij een kaste vormen en hij waarschuwde, dat zij de eersten zullen zijn om de gevolgen van moeilijke tijden te dragen.

„Indien de rijken contra-revolutionaire acties bedrijven door hun gelden op te nemen zullen wij de bankbiljetten veranderen en nieuwe biljetten drukken”, aldus Castro.

Als er offers moeten worden ge-

### Amerikaan tot landen gedwongen

Gevechtsvliegtuigen van de Dominicaanse republiek hebben een onbewapend Amerikaans „C-47” toestel, dat werd bestuurd door luitenant-kolonel Robert Foley, die als luchtvaart-atlache is toegevoegd aan de Amerikaanse ambassade in Caracas, gedwongen om Dominicaans gebied te landen, na met hun boordwapens voor langs het vliegtuig te hebben geschoten.

Het desbetreffende bericht van de te Florida versijndende „Miami Herald” werd op de Amerikaanse ministeries van defensie (Klopt: „geen commentaar”) en buitenlandse zaken („Wij beschikken nog niet over bijzonderheden”) bevestigd.

Luitenant-kolonel Foley was uit de Amerikaanse luchtbasis te Ramie, op Porto Rico, naar Port au Prince, de hoofdstad van Haiti vertrokken. Hij zond zelf het bericht van de aanval aan de verkeersstoren van het vliegveld van Port au Prince. Het werd ook opgevangen door de bestuurders van toestellen, die zich in hetzelfde luchtgebied bevonden.

Twee helikopters van R.A.F. hebben de bemanningsleden van het lichtschip „North Carr” van boord gehaald. Door de zware storm was het schip losgeslagen van zijn ankers en dreef het naar de rotsen een zekere ondergang tegemoet. Onze foto toont een van de helikopters aan het werk boven het lichtschip.

### Pikantjes

Paus Johannes heeft in een toespraak tot rooms-katholieke juristen, die in Rome een conferentie hebben gehouden over „persvrijheid in het wetsstelsel”, aangedrongen op de „nodige beperkingen” op de uitoefening van de persvrijheid gezien de excessen die op het gebied van de berichtgeving en de publiciteit zijn aan te wijzen en die niets te maken hebben met eerlijke voorlichting. Dergelijke beperkingen, aldus de Paus, moeten strikt worden omschreven op basis van en door de wet opdat een dergelijke delicate zaak, van zulk beslissend belang voor de toekomst van elk volk, niet worde overgelaten aan improvisatie, aan de zoveel besproken zelfcontrole of, nog erger, aan kwade trouw.

Sprekend over de noodzaak paal en perk te stellen aan het morbide karakter van bepaalde berichtgeving en aan het uitbuiten van sensatie stelde de Paus de vraag, of men zo maar bijzonderheden en beschrijvingen, die voor de politieke of gerechtelijke instanties voorbehouden zouden moeten blijven, ter bevrediging van de nieuwsgierigheid openbaar mag laten maken. Mag het worden toegestaan dat van misdaden, die beter met de mantel der liefde bedekt konden worden, profijt wordt getrokken om beschrijvingen te geven die niet anders dan een school van de misdaad zijn en tot wandaden aansporen?

De douane van de Amerikaanse staat Florida heeft in de afgelopen twee jaar voldoende wapens en munitie in beslag genomen om er een eenheid van 1544 man, compleet met artillerie en vliegtuigen, mee uit te rusten.

In twee jaar tijds zijn 1544 geweren, 135 mitrailleurs, 21 stuks antitankgeschut en zeven vliegtuigen, waaronder een Globemaster, in beslag genomen. De totale waarde van deze wapens, die merendeels bestemd waren voor Fidel Castro, voor deze op Cuba het regime-Batista omverwerp, is ongeveer twee miljoen dollar.

In deze periode zijn voorts 68 personen in Amerika aangehouden wegens wapensmokkel.

### visie op het wereldgebeuren



## FRANKRIJK contra huidige toepassing NATO-verdrag

Frankrijk, derde grootmacht in de Atlantische verbondenheid, heeft, met de besprekingen die in Parijs nu gaande zijn, de aandacht op zich getrokken door zowel op het gebied van de Europese politiek op zo breed mogelijk terrein — staatkundig zowel als economisch — als op dat van de Navo blijk te geven van inzichten, die afwijken van de tot dusver gevolgd in het westen. Er is zelfs sprake van de wil om de integratie, het versmelten van de strijdkrachten in een Atlantisch geheel en met één opperbevel (dat waarschijnlijk in Amerikaanse handen zal blijven), niet door te voeren zoals aanvankelijk binnen de opzet van de Navo was voorgenomen. Het Franse standpunt is gisteren, in officiële Franse kritiek, in het parlement en op de Navo-conferentie nogmaals breedvoerig uiteengezet. President De Gaulle zei tot leiders van de nationale assemblee, de Franse volksvertegenwoordiging, dat hij tegen de integratie van de nationale strijdkrachten in de Navo is.

Wij moeten in de Navo een nieuwe formule vinden, die het midden houdt tussen integratie en coalitie, verklaarde hij.

Volgens president De Gaulle verliest een nationaal leger bij internationale integratie een groot deel van zijn waarde en doelmatigheid. Voorts acht hij integratie niet nodig. In de twee wereldoorlogen hebben de geallieerde legers immers ook zonder integratie de overwinning behaald.

Zijn voornaamste bezwaar is echter, dat Frankrijk ook buiten het Natogebied verantwoordelijkheden heeft en dat er Franse belangen zijn, die niet samenvallen met die van de andere Natolanden.

Niettemin, zei De Gaulle, brengt dit de Navo als zodanig niet in het geding. Het bondgenootschap is nodig om politieke, economische en militaire redenen. Het beantwoordt aan de Franse veiligheidsbehoeften, doch Frankrijk is het niet meer eens met de manier waarop het Navo-verdrag nu wordt toegepast.

Op de vergadering van de Natoraad zei de Franse minister van buitenlandse zaken Couve de Murville dat het Europese herstel in de



afgelopen tien jaar hervordering van de verantwoordelijkheid in de Navo noodzakelijk maakt. Aanpassing op het militaire plan is nodig alsmede op economisch terrein, daar Europa meer aan de lasten kan bijdragen. Hij noemde de ontwapeningskwestie als eerste agendapunt op een topconferentie. Andere kwesties moesten zijn: niet-inmenging in de zaken van andere staten, hulp aan achtergebleven landen, de kwestie Duitsland-Berlijn.

## Frankrijk -- Ver. Staten

## Fel debat in NATO-raad

De NAVO-Ministerraad te Parijs is woensdag de gehele dag gewijd geweest aan militaire kwesties. Uit het feit dat de officiële woordvoerders na de ochtend- en middagbijeenkomst de mond stijf dicht hielden, maakt men op dat er geen oplossingen zijn gevonden voor belangrijke kwesties als de opslag van kernwapens in Europa of de integratie van de luchtverdediging. Deze kwesties zullen verder worden besproken in een permanente comité.

Vast staat, dat er felle debatten zijn geweest.

Zo is het tot een botsing gekomen tussen de Franse minister van defensie, Guillaumat, en de Amerikaanse minister Gates.

Gates heeft verklaard, dat de Amerikaanse regering de feitelijke inhoud van de verklaring van generaal Twining (waarin deze de vorige week Frankrijk van „draagheide” beschuldigde) steunt. Guillaumat protesteerde tegen het feit, dat Twining's verklaring was uitgelekt en hij verzocht de ander landen zich hierbij aan te sluiten. Gates gaf toe, dat het uitlekken als zodanig betreurenswaardig is, doch toen Guillaumat zei, dat Twining als militair niet het recht had politieke kritiek

### Ver. Staten Iets meer olie-invoer

De regering van de Verenigde Staten heeft een kleine verhoging bekendgemaakt van het totale olie-invoer-contingent voor de eerstkomende zes maanden.

Het ministerie van binnenlandse zaken deelde mede, dat het invoerniveau voor ruwe olie, onafgewerkte olie, afgewerkte petroleum-producten en residuolie voor de eerste helft van 1960 zou worden bepaald op 1.529.943 barrels per dag voor wat betreft het grondgebied van de Verenigde Staten en Porto Rico.

Het invoerniveau voor de toewijzingsperiode dat 31 december 1959 eindigt bedraagt 1.450.087 barrels per dag.

### De ramp te FREJUS

Volgens inlichtingen uit goede bron zijn bij de ramp, die het Zuid-Franse stadje Frejus en omgeving heeft getroffen, 297 mensen om het leven gekomen. 31 Slachtoffers konden niet worden geïdentificeerd. 89 Mensen worden vermist. De woningen van een groot aantal mensen zijn geheel of gedeeltelijk verwoest. Alle getroffen zijn elders ondergebracht.






# DAKS

Onze collectie wordt steeds groter!

Nu voorradig:

## DAKS broeken

ZIJDE  
WOL  
WOL en DACRON  
LINNEN



# TOERISME in het Caraïbisch gebied

## Interessante prijsvraag van de SHELL

Drie prijzen van duizend dollar elk zijn ter gelegenheid van Statuutdag door de Directie van Shell Curacao N.V. ter beschikking gesteld voor de inzenders van de beste drie studies over de PROBLEMEN VAN HET TOERISME IN HET CARAÏBISCH GEBIED. Daarvoor zal eendaags een prijsvraag worden uitgeschreven, waaraan studenten, publicisten, en andere geïnteresseerden over de hele wereld kunnen deelnemen en waarvan de uitslag onvoorziene omstandigheden voorbehouden, bekend zal worden gemaakt op de volgende Statuutdag, op 15 december 1960.

De Directie van Shell Curacao N.V. heeft gemeend door het uitschrijven van een prijsvraag voor drie diel essays over verschillende aspecten van het toeristisch probleem in het Caraïbisch gebied een bijdrage te kunnen leveren niet slechts tot verdieping van het inzicht in de economische mogelijkheden voor het Caraïbisch gebied in het algemeen en voor de Eilanden der Nederlandse Antillen in het bijzonder, maar ook tot het verbreiden van de belangstelling voor Curacao over de hele wereld en vooral in het Westelijk halfrond.

Het ligt namelijk in de bedoeling om aan het feit dat deze prijsvraag is uitgeschreven en aan de voorwaarden waaronder naar genoemde prijzen kan worden meegedongen, zo ruim mogelijke bekendheid te geven niet alleen op de Nederlandse Antillen, in Suriname en in Nederland maar ook in het Caraïbisch gebied zelf en in Noord- en Zuid-Amerika. Aankondigingen zullen niet alleen ter plaatse bekend worden gemaakt maar ook aan alle universiteiten en aan alle instellingen, die op een of andere wijze bij de ontwikkeling van het toerisme in dit gebied betrokken zijn, worden toegezonden.

De inzendingen zullen de omvang van een normaal essay (12.000 tot 15.000 woorden) niet mogen overschrijden. Als laatste datum van inzending wordt gedacht aan 1 november 1960. De inzendingen zullen worden beoordeeld door een onafhankelijke commissie die eendaags zal worden geïnstalleerd. Dr. H. G. Hermans, oud-lector in de dagblad-wetenschap en publiciteitsteleer heeft zich bereid verklaard als voorzitter van deze commissie op te treden; Dr. P. C. Henriksen en Dr. H. Hoetnik zijn uitgenodigd als leden toe te treden. Mogelijk zullen in overleg met deze heren nog enkele leden worden toegevoegd. Het Secretariaat van de commissie zal berusten bij de heer J. W. de Vries, belast met de leiding van Public Relations werkzaamheden bij de Shell Curacao N.V.

Nadere bijzonderheden zullen na overleg met deze commissie spoedig worden bekend gemaakt.

### NIUWS IN 'T KORT

Bij een brand in een houten woning te Saint Jean (New Foundland) die ontstond door het ontploffen van een olieketel, zijn zeven personen omgekomen. Zes van de slachtoffers behoorden tot hetzelfde gezin, namelijk een echtpaar en hun vier kinderen.

Het wereldcongres van het internationaal verbond van vrije vakverenigingen heeft in Brussel met algemene stemmen een plan goedgekeurd voor het verlenen van volledige autonomie aan Afrikaanse vakverenigingen in hun eigen gebied.

## Snip-expositie

De feestelijkheden in verband met het feit dat vijf en twintig jaar geleden voor het eerst de luchtverbinding tussen Nederland en Curacao tot stand kwam, zijn gistermorgen begonnen met de opening van een Luchtvaarttentoonstelling in het Curacaose Museum. De minister voor Verkeer en Vervoer a.i. de heer Tromp verrichtte de opening met het doorknippen van een K.L.M. lint. Tevoren hadden een aantal genodigden zich onder de bomen in het museum park verzameld in de omgeving van de cockpit van de oude Snip. Van hun hoge belangstelling gaven o.m. de heer C.C. Steensma voor het feit dat de K.L.M. het Centraal gelegen Museum voor deze tentoonstelling had benut.

Na dr. Engels voerde de directeur van het Caraïbisch Bedrijf der K.L.M., de heer C.C. Steensma het woord. Deze merkte o.m. op dat hoewel de tentoonstelling niet zo groot is als hij eigenlijk graag gewild had, maar dan moeten we een gedeelte van de stad benutten in verband met de grote toestellen - deze expositie toch wel iets te zien geeft van de ontplooiing van de K.L.M. in de loop der jaren. In dit verband wees hij op het interessante fotomateriaal.

Aan het slot van zijn toespraak nodigde hij de minister Tromp uit de tentoonstelling te openen.

In zijn openingsrede accentueerde de minister de nauwe samenwerking tussen de K.L.M. en de Nederlandse Antillen. In dat verband bracht hij de hulde der regering gaarne over en sprak hij de hoop uit dat de Antilliaanse bevolking van deze gelegenheid goed gebruik zou maken om iets meer van de K.L.M. te weten te komen.

Het gezelschap bezichtigde daarna de cockpit van de oude Snip die voor deze gelegenheid helemaal is opgeknappt in de fraaie museumtuin staat te pronken. Deze cockpit, zo verklaarde de heer Steensma, is het enige deel dat overgebleven is van de moedige vogel die als eerste het waagde de grote sprong over de oceaan te maken naar Curacao, nu binnenkort vijf en twintig jaar geleden.

## Het Jubileum der K.L.M.

Naar van de K.L.M. vernomen wordt zullen de heer en mevrouw van Balkom n.c. totaals aanvankelijk in de bedoeling lag, naar de Nederlandse Antillen komen ter gelegenheid van het 25-jarig jubileum van de Snipvlucht.

Het echtpaar Balkom heeft van de reis moeten afzien in verband met ziekte van mevrouw van Balkom.

Immiddels is de heer Bouwman eerste directeur van het Caraïbisch bedrijf uit Amerika op Curacao aangekomen.

Van de zijde van de K.L.M. is inmiddels vernomen, dat de heer en mevrouw Hondong vanmorgen om streeks kwart voor tien op de d D Dr Albert Plesman Luchthaven zijn aangekomen.

## Spreek ik met de AMIGOE?



(Vervolg van pagina 1.)

„Zondag as. zal op Bonaire”, aldus een geschreven telefoontje, een kerstbont-sterit worden gehouden. Het A.N.V. organiseert deze rit in nauwe samenwerking met de verkoperspolitie. In de Flamingo Beach Club zal men 's avonds de kerstbontjes uitreiken, die o.m. bestaan uit heerlijke kalkoenen.

„Wij protesteren”, aldus een jonge abonnee, „tegen het feit, dat een vrije dag op Statuutdag afgetrokken wordt van het bepaalde aantal vrije dagen, dat men aan de schooljeugd per jaar toekent. Daar staat tegenover, dat de arbeiders op kantoor of werkplaats een vrije dag krijgen, die niet van hun vakantie-dagen wordt afgetrokken. Ik spreek namens vele jeugdige lezers, als ik zeg, dat dit niet eerlijk is.” Kom jongens, niet zo somber. Het aantal vrije dagen voor de schooljeugd is het meervoudige van dat van de werkmans. Gun hem dat ene dagje extra!

„Wij hebben de eer u hierbij voor te stellen aan de DUKE of Durham”, aldus een begeleidend schrijven bij een slof heerlijke sigaretten. „De Duke of Durham behoort tot de famillie C'est le D. L. & M. en Oasis, die u allen bekend zijn. De Duke behoort ook tot de „de-nicotinized” sigaretten. Verdere bijzonderheden: king-size met filter-tip”. Aldus het schrijven van Morris E. Curiel & Sons Inc.

„Dezer dagen was er feest”, aldus een telefoontje, „bij de N.V. Curacaose Droogdok Mij. Er waren vier zilveren jubilarissen, te weten de heren Krein van Bellen, Mario Poerliel en Barbolina Laurens van de C.D.M., en de heer Johannes van Putten, chef Steenfabriek Combinatie Pletterij Nederhorst op Mundo Noho. De zilveren jubilarissen mochten een herinneringspeldje in ontvangst nemen, evenals een diploma voor trouwe dienst. De meeste belangstelling ging echter uit naar de traditionele „enveloppe met zijn befaamde inhoud, die hen werd overhandigd door de directeur H. J. Nederhorst.” Onze hartelijke gelukwensen aan de jubilarissen.

„Sinds maandag ligt er”, aldus een abonnee, „een dode hond op de nieuwe weg achter de Santa Familia. Toen ik vanmorgen (donderdagmorgen) om acht uur die plaats passeerde, lag de hond er nog steeds. Bepaald niet fris en hygiënisch.”

Volgens geruchten”, aldus een abonnee, „zouden er maandag Venezolaanse vliegtuigen boven Antilliaans grondgebied hebben gevlogen. Weet u daaromtrent iets meer?” Inderdaad zijn er maandag drie Venezolaanse vliegtuigen boven Curacao gevlogen. Voor deze vlucht had men van te voren toestemming gevraagd en verkregen. De vliegtuigen waren op weg naar Miami, aldus deelde men ons mee.

„Verleden week”, aldus een abonnee, „kwam het bericht uit Caracas, dat men daar geen toestemming wilde verlenen voor extra vluchten van de K.L.M. in verband met de piloten-affaire. Ik voor mij vind, dat het tijd wordt, dat men tegenover zulke beslissingen iets anders stelt. Men kan bijvoorbeeld de deelname aan de „cinco-y-seis”-wedstrijd verbieden, evenals de verkoop van de zg. „Caracas-biljetjes”.

„Het verbaast mij”, aldus een abonnee, „dat men op Otrabanda geen feestviering aanbrengt. Overal ziet men nu in de Punda zo'n verlichting. In de Breedestraat Otrabanda, waar toch ook winkels zijn, valt er zo weinig te beleven.”

„Iedere avond”, aldus een abonnee, „staat er zo'n vijftiental jongens vlak voor mijn huis alle mogelijke onparlementaire uitdrukkingen te schreeuwen. U moet weten, dat ik enkele dochters heb, dus dat is een bepaald onplezierige situatie. Als de politie gewaarschuwd is en aankomt, zijn de jongens gevlogen. Zelf wagt ik me niet tussen die knapen, omdat ik met messen draag. Misschien zou het wel voldoende zijn als de politie regelmatig in onze buurt patrouilleert. Ik woon op de Cubaweg.”

VOOR DE VERZORGING VAN UW HAAR

Richard Hudnut!

- ENORME SORTERING:
- Prachtige Kerstboomversieringen
  - Flikkerende Kerstboomlichtjes
  - Kerstkribben en Kerstgroepen
  - Kerstcadeaux voor jong en oud
  - Fruitcakes en Chocoladefiguren

„LA GANGA”  
Prinssestraat 63, tel. 11334

„Meubelindustrie”

## „Hollandia”

Eetkamers, slaapkamers, zitkamers

Showroom — tel. 35533  
Fabriek — tel. 35194

Een apart stofje en eenvoudig geslaagde model

## ADVANCE PATRONEN

bij

## Casa de Lannoy

t.o. Postkantoor  
Het Stoffen Palais waar de klant koning is.



Agenten: J. A. J. SPROCK n.v.

Tel. 35496

M. van der MAAREL  
Orionweg 10

zoekt een hem passende betrekking



## Keltum Pleet

DE GOUDEN BEKER

## Merry X'mas



## White Rock

Ginger Ale  
PHONES 12378 — 12678

4  
SEIBERLING

BANDEN kunt U kopen en U neemt er

5  
mee voor dezelfde prijs. Maak van deze unieke gelegenheid gebruik.

ISA SALES & AGENCIES  
Stoppelweg 32, tel. 24420

Adverteert in de AMIGOE

## „CINELANDIA”

Heden DONDERDAG 17 DEC. OM 7.00 en 9.00 N.M.

Een zeer boeiende Western van de 20th Century Fox vertind in Cinemascope en Deluxecolor. Joel McCrea - Gloria Talbott in:

## „CATTLE EMPIRE”

In het Engels met Spaanse tekst.

Ongekende spanning en avontuur! Het Wilde Westen op zijn wildst. Gevechten en actie van begin tot het eind!


f. 2.00 - f. 1.25. — Kind. geen toeg.

Vrijdag 18, Zaterdag 19 om 7.00 en 9.00 n.m., Zondag 20 om 8.30 n.m. „BULLWHIP” Met Guy Madison - Rhonda Flemming in Cinemascope In kleuren Spaanse tekst.

## „R O X Y”

HEDEN DONDERDAG 17 DEC. OM 7.00 en 9.00 N.M.

PREMIERE van een zeer machtig Franse film... De strijd van een volk onder verdrukking!



DANY ROBIN  
GEORGES MARCHAL

## el hombre que morirá mañana

„QUAND SONNERA MIDI”

In het Frans met Spaanse tekst. Een groep dappere mannen die strijden voor hun vrijheid en hun rechten!

f. 1.50 - f. 0.90. Kinderen geen toegang.

Vrijdag 18, Zaterdag 19 om 7.00 en 9.00 n.m., Zondag 20 om 8.30 n.m. „SAY ONE FOR ME” Met: Bing Crosby - Debbie Reynolds Robert Wagner. In Cinemascope en Deluxe-Color.

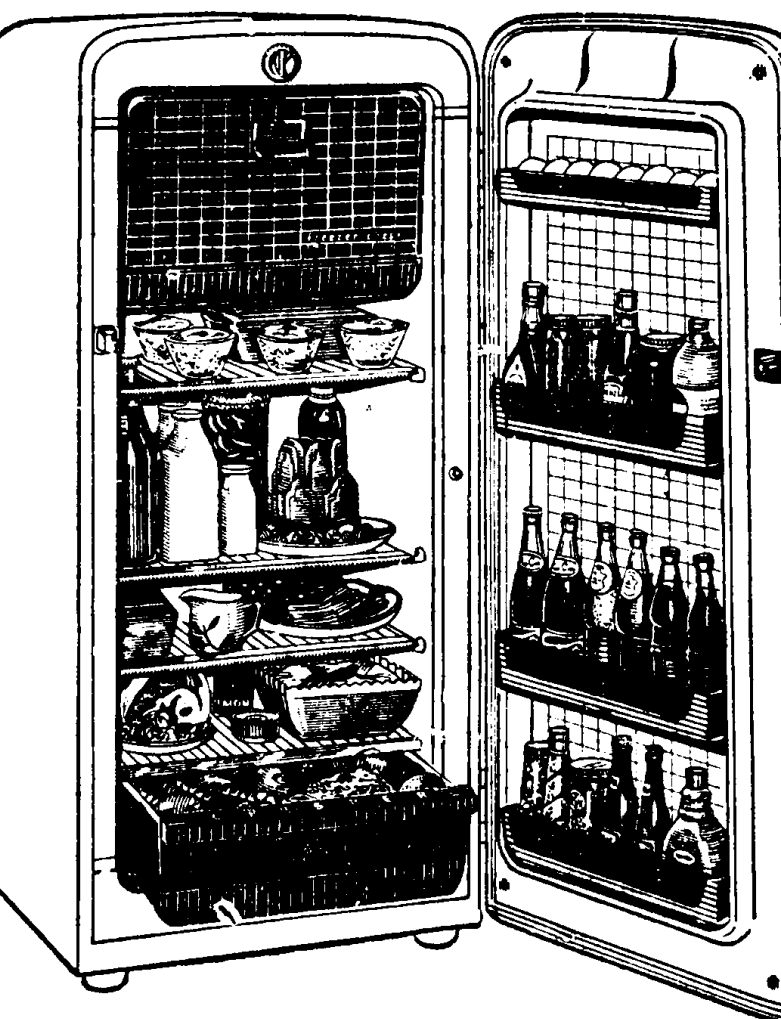
## EEN PRACHTIG CADEAU! VOOR SLECHTS f. 30.— contant

RESTANT fl. 30.— PER MAAND.

# Kelvinator

Model K22H — inhoud 230 ltr. (8.2 cb. ft.)

30,-  
30,-  
30,-  
30,-  
30,-  
30,-  
30,-  
30,-  
30,-  
30,-



5 jaar garantie op verzegelde motor

PALAIS ROYAL Marchena, Moron & Co. N.V.



Reddy verlicht Uw leven-óók in deze gezellige feestdagen!

Maak er gebruik van

## Geef beter .... Elektrisch



## Velasques PRESENTEERT

## PRADO

Een nieuwe, vorstelijke sigaar, ook ditmaal in de unieke transparant-verpakking van Velasques.

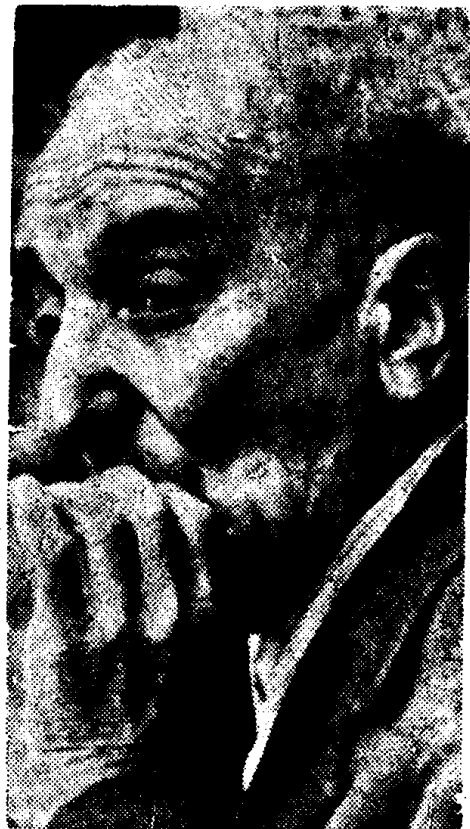
Dozen van 5, 10 en 25 stuks

AGENTE: **N.V. LIBERTY** TEL. 12200



# LANGS DE WEG

Uitgaande van de stelling dat de georganiseerde jeugdbeweging meer een kernbeweging is dan een organisatie die de gehele jeugd omvat wordt de laatste jaren steeds meer aandacht geschonken aan degenen die niet zijn aangesloten bij een jeugdorganisatie. Want ondanks het heilzame werk dat door de verschillende jeugdbewegingen wordt gedaan, kan men moeilijk ontkennen dat daar dus slechts een kleine kern van de gehele jeugd direct profijt van heeft. Een belangrijk punt waar veel om draait bij de ontwikkeling der jongeren is de mogelijkheid tot ontspanning, die op dit ogenblik zeer minzaam moet worden geacht. Dit is dan ook een van de redenen geweest dat het overkoepelend orgaan van de georganiseerde jeugdbeweging op katholieke grondslag op de Antillen, de K.J.C., met een plan voor de dag is gekomen om tot de oprichting van parochiële jeugdcentrales te geraken, welke tot taak hebben de werkzaamheden onder en met de jeugd te coördineren. Deze kentering in het jeugdwerk op de Antillen zal uiteraard geleidelijk aan door moeten werken. Men zal beginnen met de parochie van Santa Maria. Er zal een bestuur worden gevormd dat als taak heeft een goed geordende vrije tijdsbesteding voor de schoolvrije jeugd op te bouwen. Men kan daarbij gebruik maken van de outillage van de Antonius-school met zijn speelplaatsen. Een aantal bewoners van Santa Maria en enkele leerkrachten hebben zich reeds aangeboden om in hun vrije uren toezicht te houden. Men heeft de kosten die nodig zijn voor de aanvullende outillage be-



groot op f 27.750,— Daaronder zijn begrepen de verlichting van de speelplaats, het materiaal voor basketbal en volleybal, het plaatsen van een windscherm, waardoor men aan drie tafels kan pingpongen, de aanleg van een verlichting waardoor het mogelijk wordt achter de school voetbal-hockey en baseball te spelen. Een belangrijk deel der vrijetijdsbesteding zal uiteraard bestaan uit balspelen, terwijl ook de gelegenheid bestaat voor gezelschapsspelen. Om dit project en de daarna volgende punten van het programma uit te kunnen voeren, rekenen men op de medewerking van de particuliere instellingen en van de overheid.

# Nieuwe coalitie-regering Israël

Premier Ben Goerion van Israël heeft een nieuwe coalitie-regering van vijf partijen gevormd. Het kabinet bestaat uit zestien ministers: negen van Ben Goerions gematigde Mapai (socialistische) partij, twee van het linkse religieuze front, twee van de linkse Mapam-partij, één van de linkse Achdoet Haavoda, één van de liberale vooruitstrevende partij en één ongeorganiseerde.



In het nieuwe Israëlische kabinet zal Ben Goerion zelf minister-president en minister van defensie zijn. Buitenlandse zaken blijft van mevr. Golda Meir, financiën is voor Levi Esjkol, handel voor Pinhas Sa-

pir, cultuur voor Rabbijn Toledano en Abba Eban is minister zonder portefeuille (allen van de Mapai). Binnenlandse zaken beheert Mosje Sjapiro van de nationaal-religieuze partij.

Uit bevoegde kringen verluidd, dat een van de belangrijkste zuilen der nieuwe regeringspolitiek het aanbod aan alle Arabische landen zou zijn van non-agressieverdragen en een regeling van regionale demilitarisering in het Midden-Oosten.

## Pikantjes

De bladen in Haifa hebben een bericht gepubliceerd over een hond die men met zijn eigen gebit te lijf ging en die als gevolg daarvan om het leven kwam. De hond had de onhebbelijkheid om dag en nacht door te blaffen. Toen de eigenaar daar niets aan wilde doen kwam een der getergde bureaus op het idee een bandopname — van een uur lang — van het hondengeblaf te maken en deze daarna af te laten draaien met de luidspreker — op zijn hardst — op de hond gericht. Het dier bleek daardoor volkomen in de war te raken. Het reukde snuffelend rond, op zoek naar de blaffer, en schoot tenslotte radeloos de straat op waar het door een auto werd doodgereden. Volgens hondenkenners was het zelfmoord.

Deze week is het tijdperk van de geurende films geopend met de wereldpremière op Broadway van de documentaire „Achter de grote muur“, waarin de reukorganen worden gestreeld door aroma's van specerijen en andere geuren van het verre China.

Een ander geschrift volgens wat men de „Aromascherm“-methode noemt. „Men moet diep ademhalen om het te geloven“, zo werd de aanwezigen meegedeeld. De gelovende luchtjes „Aromascherm“ zal de wereld van de toekomst van „boeddhistische tempels“!

Het Poolse parlement heeft donderdag eenstemmig een wetontwerp ter bestrijding van het alcoholisme goedgekeurd. De gemeenteraden krijgen grote bevoegdheden om de verkoop van Wodka te beperken en desnoods geheel te verbieden.

## Arubaanse eilandsraad

### Kerstbonus toegekend

(telegrafisch van onze Arubaanse redactie)

De Arubaanse eilandsraad begon hedenmorgen de behandeling van de begroting over het dienstjaar 1960. Tegen het advies van het bestuurscollege werd besloten tot uitkering van de kerstbonus aan de arbeiders en de onderstand-genietenden. De kerstbonus aan gehuwden met kinderen bedraagt 45 gulden, aan gehuwden zonder kinderen 40 gulden 35 gulden aan ongehuwden. Het voorstel van de A.V.J.-fractie om een uitkering te verstrekken van honderd gulden plus vijf gulden voor ieder kind, was eerder tijdens de vergadering verworpen met de stemmen van de P.P.A. en de U.N.A. tegen.

President Nasser is bezig zijn memoires over de Suez-oorlog van 1956 te schrijven, zo meldt het Egyptische blad Al Ahram. De memoires zullen in maart worden gepubliceerd en in verscheidene talen verschijnen.

PRIJZEN VAN f 750,— nrs	1976
2697 — 3116 — 4218 — 4239	
5320 — 6718 — 8133 — 8526	
8720 — 9095 — 9132 — 11319	
12107 — 12789 — 13115 — 13578	
17271 — 17828 — 17891 — 19075	
19331 — 19492 — 20581 — 22878	

PRIJZEN VAN f 300,— nrs	229
323 — 981 — 1200 — 1549	
1680 — 1968 — 2084 — 2314	
2621 — 2637 — 2654 — 2737	
2833 — 3218 — 3353 — 3596	
3775 — 4026 — 4096 — 4150	
4635 — 4769 — 5211 — 5399	
5404 — 5509 — 5549 — 5724	

PRIJZEN VAN f 1500,— nrs	235
2062 — 3866 — 4599 — 5307	
5539 — 5859 — 7511 — 7768	
8156 — 8657 — 9275 — 9851	

## Wie is de gelukkige?

nr 20853	f 1.500,—
1e 20854	„ 105.000,—
nr 20855	„ 1.500,—

nr 5731	f 1.200,—
2e 5732	„ 30.000,—
nr 5733	„ 1.200,—

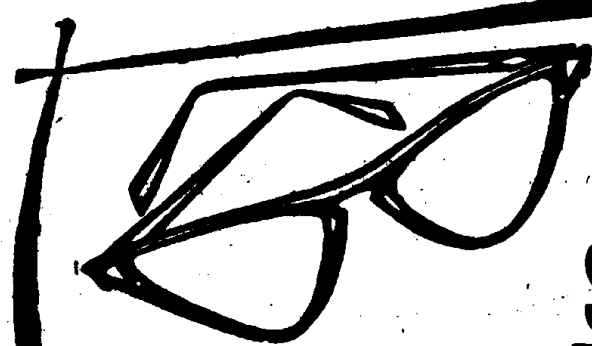
nr 546	f 900,—
3e 547	„ 15.000,—
nr 548	„ 900,—

nr 20431	f 600,—
2e 20432	„ 7.500,—
nr 20433	„ 600,—

nr 12917	f 300,—
5e 12918	„ 3.000,—
nr 12919	„ 300,—

BIJZONDERE PRIJZEN: nrs	810
6330 — 9279 — 9871 — 10990	

PRIJZEN VAN f 1500,— nrs	235
2062 — 3866 — 4599 — 5307	
5539 — 5859 — 7511 — 7768	
8156 — 8657 — 9275 — 9851	



Voor een bril, waar iedereen naar kijkt:  
**SPRITZER & FUHRMANN OPTIEK**

MODERN INGERICHTE SLUIPERIJEN  
CURAÇAO ARUBA

## DE CARNAVALSMOORD

door  
**MARTIN MONS**

De volgende morgen gaat het in de omgekeerde richting. Gembloux, Brussel, Vilvoorde, Mechelen, Lier, Antwerpen. In Eschen laat Perquin zich de weg wijzen naar Van Drunen's garage. De Eschenaar is in alles de tegenpool van de man uit Namen. Hij is zo beweeglijk als een eekhoorn en even nieuwsgierig. „Gaaf het over diejen auto? O, over menier Durand. Hoe le er uitzag? Nou, gewoon, hé. Een min manneke, zo'n beetje rossig, mee enen snor. Of ter iets bijzonders aan 'em was? Nee, de kan ik nie zeggen, dan zou ik liegen. Moar wacht es. Hij sprak Frans, moar een beetje...“ De garagehouder Van Drunen zoekt vergeefs naar woorden om dat Frans van de heer Durand te beschrijven en eindigt met te zeggen, dat het om het zo maar eens uit te drukken niet helemaal Frans klonk. „Ma of ie het van 'n kinderjaren gesproken had, zal ik maar zeggen. Ge begrijpt wa da k' mien!“ Perquin knikt en haalt weer het portret van Jansen van Hilgersbeek te voorschijn. Is er in dit portret ook iets, dat mijnheer Van Drunen bekend voorkomt? „Mijnheer Van Drunen neemt het portret, bekijkt het nauwkeurig, houdt het dicht voor de ogen en dan weer op armalengte om dan als zijn mening te geven dat er iets in de blik en vooral in de houding van het hoofd en de lijn van de kin is, dat hem bekend voorkomt.

„Ik zou der genen eed op willen doen“, zegt hij ernstig. „Madr enen gelijkenis is er. Alleen, diejen Durand was veel lichter en, ik zou zo zeggen, een paar jaar jonger, ziede?“ „Was nen nerveuzen mens“, gaat Van Drunen verder. „Hij kon moar niet van zijn kin afbliven.“ „Van zijn kin afbliven?“ „Joa, zo, ziede.“ Van Drunen's vingers maken dat strekende, keurende gebaar, dat Perquin zo nameloos geïrriteerd heeft bij zijn bezoek aan de directeur van de Verenigde Textiel.

In Sint Odiliënrode ontvangt juffrouw Derksen hem als de verloren zoon, maar op het bureau is de stemming ver van hartelijk. Dechter voelt zich tekort gedaan en voelt zich het machtelose aangezicht van een mislukking, want commissaris Langelaar heeft zich lauweren veroverd als de ontdekker van André Kersbergens moordenaar.

„Ik heb altijd gevoeld, dat er verband bestond tussen de moord en dat woonwagencamp“, zegt Langelaar, lichter van gemoed. „En als ik eenmaal zo'n gevoel heb...“ Ziedo heb je of je hebt het niet.“ Hij lacht krakend, gaat neerbuigend verder: „De ervaring zal u ook nog wel leren, dat de eenvoudigste oplossing meestal de juiste is, inspecteur. Het werkelijke leven...“ „Heeft de man bekend?“ valt Perquin hem in de rede.

„Bekend? Nee, nog niet. Maar dat komt wel, dat komt wel. Zijn kornuten staan natuurlijk klaar met een alibi. Maar wat dat waard is...“ Weer het wasgebaar en het krakende lachje. „Dat tuig pleegt meelneet met hetzelfde gemak, waarmee wij een eitje pellen. Nee, die bekentenis krijg ik nog wel.“ „Gelooft u nu werkelijk dat een gewone inbreker het tafelvlerk laat liggen?“ „Hij zal gehaast zijn geweest.“ „Terwijl hij er de tijd voor nam al dat fotografisch materiaal te vernielen?“

Commissaris Langelaar schudt meewarig zijn hoofd. „Ziet u, inspecteur, dat zijn nu de soort muggerijfelingen, die iemand belieten door te tasten. Laat ik u een goede raad geven, houd u aan de feiten en arresteer nu eindelijk Smeenk.“ „Ik houd me aan de feiten“, zegt Perquin vinnig. „En daarom arresteer ik Smeenk niet. U wilt me

seker vader wel excuseren?“ De deur valt een beetje harder achter hem dicht dan strikt nodig is. „Bij juffrouw Derksen wacht onder het genot van een kopje van haar beroemde koffie agent Van Tilburg. Hij zit er even rechtop, en braaf, de ogen op de oude dame gericht, als hij een jaar of vijftien geleden bij haar in de klas zat.“ „Mijnheer Perquin“, zegt juffrouw Derksen, „Nardus van Tilburg heeft u iets te vertellen.“ „En het zou me helemaal niet verwonderen, als zij al precies wist wat hij te vertellen heeft“, denkt Peter Perquin gemausd. „Wel, Van Tilburg?“ zegt hij aanmoedigend.

„Zou u Van Tilburg niet liever meenemen naar uw kamer?“ Agent Van Tilburg wacht de beslissing van de inspecteur niet eens af. Als juffrouw Derksen iets zegt, bestaat er voor hem geen hoger beroep.

„Ga zitten en steek eerst eens op. Wat heb je op je hart?“ Agent Van Tilburg draait verlegen zijn sigaar om en om. Op zijn pinter gezicht strjden trots en een soort angst om de voorrang.

„Inspecteur, het klopt niet.“ „Klopt niet?“ „Nee, da akkevietje mee den Man'ke. Het is waar, die andere, die zeggen dadie in 'n z'n woegen was, die liegen, daar heeft de commissaris gelijk in. Moar die moord, die kan hij toch nie gedaan hebben, ziede, omdat ie drie uur zoans door vandoan op de Goanderse heil mee de lichtbak oan het stropen was. De koddebeier betrapten 'em om iets voor twaalfen. Hij zag duldijk z'n gezicht. En ook al had ie da nie gezien, wat ie wel dee, dan had de koddebeier zich nog nie kunnen vergissen, omdat de Man'ke zo'n vriendin, loop heeft. Ze hebben bekant twee uur krijgetje gespeeld en de Man'ke heeft op 't loast z'n lichtbak moar weggegeten en 'nen vetten hoas ook, moar hem te pakken gekregen heeft de koddebeier niet.“

„Heb je dat al aan commissaris Langelaar gerapporteerd?“ „Ik zij wel wijzer en de koddebeier ook. Als de commissaris eenmaal iets in den dikke kop heeft, krijg den Heiligen Petrus zelf het er nie uit, witte, inspecteur.“

(Wordt vervolgd)

## THOR

autobatterijen.

Gemaakt van de beste producten.  
Voordelig in prijs.  
Verkocht met garantie.  
Verkrijgbaar bij:

DE JONGH'S SPORHUIS  
Breedestraat (O), tel. 23816  
Suffisantweg 18, tel. 43316

LUIERS - effen gekleurd en gebloemd

bij **BAMBI**

La Estrella — S. Pimsler  
Heerenstraat 30  
KINDER-WINTERKLEDING  
voor verlofgangers

KANT — Franse, Zwitserse en Engelse

1 en 2-yard breed  
Diverse dessins en kleuren  
Ideaal voor feesten en feestdagen

**Ackerman N.V.**

Breedestraat (O)

Merry X'mas



**White Rock**

Soda Water  
PHONES 12378 — 12678

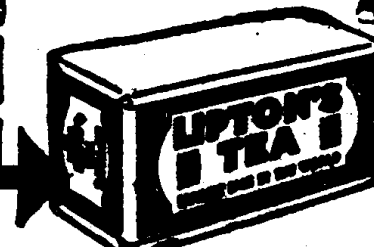
## Firestone

KUNSTLEER

Voor Autostoffering in alle kleuren en mooie dessins. Desgewenst met of zonder bekleding van Uw auto. Billijke prijzen.

David Capriles & Co.,  
Oranjestraat 66

De heerlijkste thee is  
**LIPTON'S TEA**

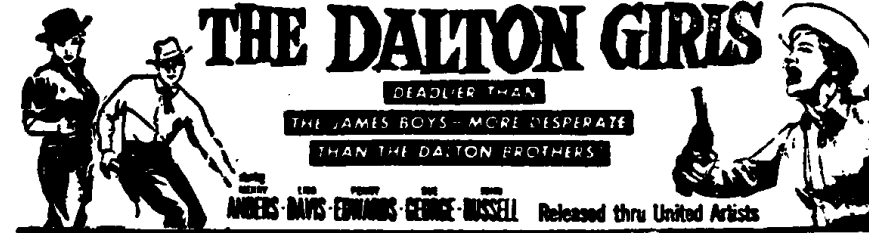


ANGLO DUTCH OVERSEAS AGENCIES LTD.  
Curacao - Aruba

De Amerikaanse, Franse en Engelse regering hebben in nota's van gelijke strekking, die te Moskou werden overhandigd, het Russische protest van 11 november jl. tegen het vermeende voornemen van de Westduitse regering om een radio-zender in West-Berlijn op te richten afgewezen.

WEST-END  
DONDERDAG 7.00 en 9.00 P.M.

## THE DALTON GIRLS



„ESCLAVAS DEL CRIMEN“

f. 1.50 - f. 0.90. — Met tekst — Kinderen geen toegang.



TOT 31 JANUARI 1960

kunt U de lege pakjes tegen 2½ ct. inwisselen

bij:

**CENTRALE HANDEL-MAATSCHAPPIJ**

BAKKERSTRAAT 1

## MALVERSATIES UITGESLOTEN

BESCHERMT U en Uw PERSONEEL tegen

### FRAUDE

met een 100% betrouwbaar controle systeem!

Ook voor Uw zaak bestaat een

### SWEDA-SYSTEEM

Voor inlichtingen

**WITCOM, tel. 11991**

## VERS GEBAKKEN VIS

Toko Zuikertuintje

## Het is Verkeerde kwaliteit!

## C. T. C. OTRABANDA DE LINOLEUM SPECIALISTEN

bieden voor de Feestdagen reeds nu keuze uit meer dan 70 DESSINS van bekende Hollandse linoleum merken en het fameuse **Armstrong Linoleum** uit de U.S.A. DOET UW KEUZE TIJDIG!

• PROFITEERT THANS NOG VAN HET GRATIS THUISBEZORGEN.

## ELTINK NEUBELEN

WIJCHEN HOLLAND

• door jarenlang gebruik op de Antillen is de hoogstaande kwaliteit bewezen! Een ervaring, die voor U zo belangrijk is.  
• levering direct van de fabriek, dus veel goedkoper.....! U begrijpt het? Bij deze bovenste beste kwaliteit nog een paar honderd gulden in de zak houden.  
• vraag eens inlichtingen of een gratis kleuren-catalogus bij onze vertegenwoordigers!

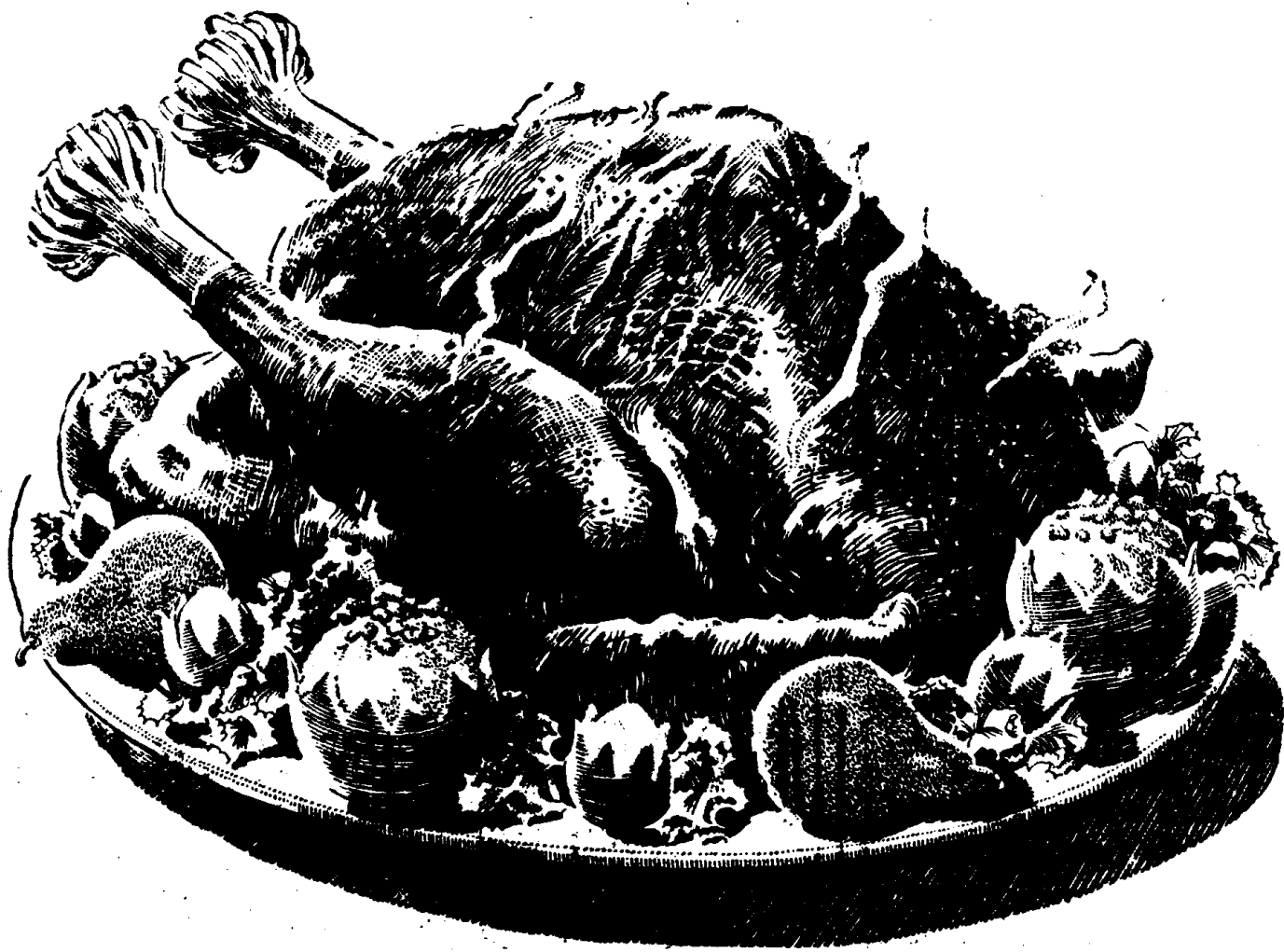
Voor CURAÇAO:  
A. D. Nieuw  
Pietermaai 8  
Tel. 11287

Voor ARUBA:  
TOP Agencies  
Marconistraat 4,  
Tel. 1682

DENKT U ERAAN, uw stroomrekening van de vorige maand uiterlijk de 24e van deze maand te voldoen? Wacht u niet met betalen tot na deze datum, daar u het risico loopt met een gulden extra incassokosten te worden belast, of, wat erger is, van electriciteit verstoken te worden. Bespaart u zich die gulden en de kosten van het afsluiten en betaal morgen uw stroomrekening hetzij per bank, cheque, postwissel of aan onze kassa die dagelijks geopend is van 8 - 11.45 en van 1.30 - 3 uur.







# HENDERSON

where you'll *for Your*  
**love shopping Christmas**  
**DINNER**

The first thing to look for in meat is **QUALITY**. **WILD en GEVOGELTE**  
..... and you can always depend on

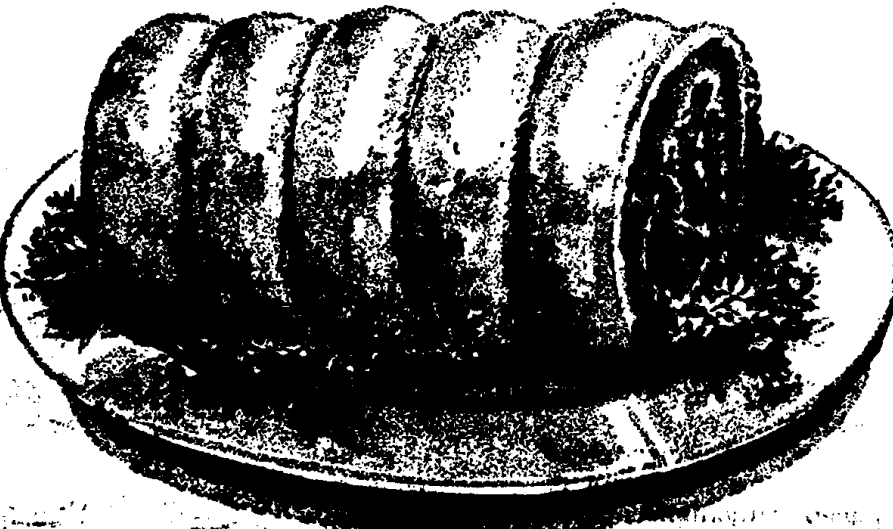
Oven-ready .... Plenty of white meat  
"FULL OF DELICIOUS FLAVOR"  
7/14 lbs. 3-6 kg. Fls. 1.65 p. 1/2 KG.  
14/20 lbs. 6-9 kg.  
Oven-ready ....  
BROILING, ROASTING and FRYING

**CHICKEN „Shenandoah”**  
After objective comparison **THE FINEST ON THE MARKET**  
• WHOLE FRYERS, CRY-O-VAC ..... f 1,40 per 1/2 kg.  
• WHOLE ROASTERS, CRY-O-VAC ..... " 1,50 per 1/2 kg.  
• SPLIT BROILERS in cartons ..... " 1,50 per 1/2 kg.  
• CUT-UP FRYERS in cartons ..... " 1,50 per 1/2 kg.

**Chicken Parts:**  
• CHICKEN BREAST 1 lb. .... 450 gr. f 1,75 per pak  
• CHICKEN DRUMSTICKS ..... 450 gr. " 1,75 per pak  
• CHICKEN LEGS & THIGHS ..... 450 gr. " 1,75 per pak  
• CHICKEN THIGHS 1 lb. .... 450 gr. " 1,75 per pak  
• CHICKEN WINGS 1 lb. .... 450 gr. " 0,95 per pak

**Family and Party Pack**  
• CHICKEN BREAST 5 lbs. .... 2.250 kg. f 7,— per pak  
• CHICKEN DRUMSTICKS 5 lbs. .... 2.250 kg. f 7,— per pak  
• CHICKEN LEGS & THIGHS 5 lbs. .... 2.250 kg. f 7,— per pak

Fijn gekruide  
**Varkensrollade**  
A delicious Boneless Rolled  
**Pork Roast**  
Guaranteed to be tasty,  
tender, delicious eating.  
Fls. 2,45 per 1/2 kg.



A perfect gift in perfect taste for everyone on your Christmas shopping list  
**LINDT** • Bonbons Liqueurs Assortis • Bonbons Griottes Liqueurs  
• Party Liqueur Logs • Bonbons Surfines

- Oncheas
- Chateaubriand
- Tournedos
- Kalfsoesters
- Wienerschnitzels
- Kalfsfricandeau
- Kalfsleppen
- Blinde Vinken
- Varkenshaasjes
- Varkenscarre

**Runder-rollade**  
v/d lende  
A super-fine quality  
Rolled Boneless  
**Sirloin Roast**  
A delicious Roast  
the whole family will enjoy  
Fls. 2.40 per 1/2 kg.

**Russian Caviar**  
2 - 4 - 6 - 8 oz.

**Pate's de Foie Gras**  
Louis Henry  
• Baby Blocs de Foie Gras aux Truffes  
150 gr. - 210 gr. - 300 gr.  
• Perfait Bloc de Foie Gras aux Truffes  
425 gr. - 635 gr. - 850 gr.  
• Foie Gras Truffe en Terrines  
1 pers. - 2 - 3 pers. - 3 - 4 pers. - 6 pers.

- Tamme- en wilde konijnen
- Hazeruggen en hazebouten
- Fazanten
- Tamme eenden
- Patrijzen

Now is time to  
"remembers not to forget"  
Say  
"MERRY CHRISTMAS"  
with  
Henderson's  
**FRUIT BASKET**  
Your friends, business as-  
sociates and loved ones  
will say ....  
HOW THOUGHTFUL

**Dessert Cheese**  
Roquefort  
Port du Salut  
Gorgonzola, Bel Paese  
Camembert  
and many others ....  
For every taste and  
every occasion.

**Lady Apples**  
Beautiful colour,  
sweet, tender  
and juicy!

## Seafood Specialities

For Cocktails, Salads and  
Hors d'Oeuvres

## Rock Lobster Tails

Pan-ready  
Fls. 3.75 per 1/kg.

## Large Shrimps

Fls. 2.85 per 1/2 kg.

**Chilean Langostines**  
Cooked, peeled & deveined  
6 oz. — Fls. 1.15

## Cocktail Shrimps

in brine  
3 oz. — Fls. 1.30 per jar

Hollandse gerookte gesneden

## Zalm

130 gr. — Fls. 1.95 per blik  
77 gr. — Fls. 1.25 per blik

## Extra reclame voor de Feestdagen!!

### VERMOUTH

- GANCIA
- MARTINI
- CINZANO

Extra verlaagd!!

VOOR ELKE DIS EEN PASSENDE WIJN

### Rode Bordeaux:

- St. Julien 1953
- St. Estephe 1953
- Medoc 1955
- St. Emilion 1953

### Rode Bourgogne:

- Beaujolais 1955
- Moulin A Vent 1952
- Chateau Neuf du Pape 1953
- Pommard 1953

### Witte wijnen:

- Graves Superieures 1955
- Sauternes Dome d'Or 1955
- Meursault 1950
- Chablis 1955

### Rose wijnen:

- Rose d'Anjou Chateau Tigne
- Rose Agneau Selection Baron Rothschild

### Rijn- en Moezelwijnen

- Niersteiner Dornthal 1955
- Liebfraumilch Roths Meister Spatlese 1953
- Piesporter Piesling 1955
- Zeller Schwarze Katze 1956

### CHAMPAGNES

- VEUVE CLIQUOT
- JULES MARNIER

### Voor het borreluur:

- Salted pistachos
- Salted peanuts
- Salted mixed nuts
- Salted cashew nuts
- Chee Wees
- Bacon rolets
- Patatosticks
- Cocktailworstjes
- Bitterballen
- Kaaswafeltjes

EN TOAST MET  
sandwich spread  
liverspread  
ham salad  
chicken salad  
lunchtong etc. etc.

### ALTIJD KLAAR VOOR EEN VORSTELIJKE SIGAAR!!

- William II
- Velazquez
- Ritme: s: s: r
- Uikje
- Penier

## KERSTGESCHENKEN:

BONBONS van wereldberoemde merken in zeer luxueuze dozen

- LINDT
- NESTLE
- CADBURY
- SUCHARD

- DROSTE
- RINGERS
- FRY

### Voor de Kerstboom

- Chocoladefiguren
- Kersklokken
- Fondantartikelen

## PLUMPUDDING!!

Chivers - Cross & Blackwell

Tientallen mogelijkheden voor Uw HORS D'OEUVRE!

- Romanoff caviar
- S & W oysters
- Shrimps
- Anchovies filled and rolled
- Votrade zalm
- Tuna fish
- Franse sardines
- Olijven plain
- Anti pasto
- Olijven stuffed
- Olijven combination
- Uiltjes-augurken
- Capertjes
- Anti pastieri

**ONZE MODEZAAKAFDELING BIEDT U EEN KEUR VAN KERSTGESCHENKEN!**







# Radio en Televisie

## CUROM

(246,5 meter)

### DONDERDAG

15.15 Een kwartier met Lester Lanin  
15.30 „Op de thee bij CTC“  
16.30 Jukebox Arubiano  
17.00 Peticiones y cumpleaños  
18.15 De Curacaoe Jeugdromp  
19.00 Nieuwsberichten  
19.15 Palacios-programma (Ned.)  
19.45 De lichte toets met Europese orkesten  
20.15 La Bonanza-halfuur  
20.45 Het orkest van de week  
21.00 „Fiesta Antillana“ onder algemene leiding van Rudi Hollandse  
22.00 „The Ramblers“ op een Sand van de NRU

### VRIDAG

8.00 Herhaling van het nieuws  
8.15 Alfred Hause en zijn orkest  
9.45 Tijd voor Tide  
10.30 Klassieke muziek: de pianist Willem Kapell speelt composities van Beethoven en Rachmaninoff  
11.15 Protestantse ziekenuitzending  
11.30 Noticia na Papiamentu  
12.00 Leunmuziek door Jaro Schmied  
13.00 Gevarieerde Zuidamerikaanse muziek  
13.30 Bandopname van de NRU  
14.00 Concert voor viool en orkest van Max Bruch  
14.30 Graag-belusterde plaatjes  
15.15 Een kwartier met Padu del Caribe  
15.30 „Op de thee bij CTC“  
16.30 Bonairaanse jukebox  
18.15 Aa-aa-aa-aa-aa  
18.30 Voor de Nederlandse Koopvaardij  
19.00 Nieuwsberichten  
19.15 Palacios-programma (Spaans)  
19.45 De lichte toets met Hollandse plaatjes  
20.15 La Bonanza-halfuur  
20.45 Buitenlands weekoverzicht van Fritz van Steenderen, aangeboden door Spritzer & Fuhrmann  
21.00 Een programma onder auspiciën van de VGKS

## RADIO NEDERLAND

WERELDOMROEP

16.15, 18.45 en 23.15 meter

### DONDERDAG

12.30 Nieuws  
12.45 Nederlandse nieuws  
13.30 Inleiding tot het Concertgebouw orkest, door dr. Joe Wouters  
14.15 Het Concertgebouw orkest o.l.v. Smit

### VRIDAG

7.15 Een kwartier met de Ames Brothers  
9.15 Muziek bij het werk  
9.30 Voor de manschappen in de cantines  
10.45 De nieuwste grammofoonplaten  
11.00 Twaalfde jaer njoensoe  
11.15 Europese klanken  
12.45 Nieuwsberichten  
13.00 Teenage hour  
14.55 Nieuws in het Hindi  
17.45 RVDS-uitzending: „Voor de landbouw“  
18.00 Nieuwsberichten  
18.45 De Evangelische Broeder Gemeente bespreekt een bijbels onderwerp  
19.00 Njoensoe na ini sranan toge  
19.30 Cosas de mujeres  
11.15 La perfecta ama de casa  
12.00 El show de las doce  
13.15 Su imparcial television  
14.00 Cortos cinematograficos  
14.30 Club famiano

Rusland heeft de aanleg ter hand genomen van een tunnel dwars door het bergmassief op de grens van Rusland en Afghanistan, die de weg van Kaboel naar Mizarisjarif het hele jaar door bruikbaar moet maken. De route is thans vier maanden per jaar onbrijbaar.

## Nu of straks op het WITTE DOEK

„Count your blessings“

Grace Allingham (Deborah Kerr), een Engels meisje, trouwt met de Fransman Charles-Edouard de Valhubert (Rossano Brazzi). De oorlog maakt dat Grace van haar man gescheiden wordt. Als het paar weer verenigd wordt, heeft Grace vele problemen te overwinnen, waarvan de voornaamste is te leven in een voor haar vreemd land (Frankrijk) met een echtgenoot, die in het verleden met vele vrouwen in aanraking is gekomen. Jalousie en misverstand doen Grace besluiten haar man te verlaten. Dit tegen het advies van Charles' oom, Duc de St. Cloud (Maurice Chevalier) in. Grace neemt hun zoon Sigismund mee naar Engeland. Het heeft er veel van, dat het huwelijk aan zijn einde toe is. Het is echter vooral aan Sigi gelegen, dat de ouders weer naar elkaar toe komen en aldus toch voor een gelukkig eind zorg dragen. (West-End — 18, 19 en 20 december)

## RADIO CARACAS

### TELEVISION

#### DONDERDAG

15.00 Por el de la cerradura  
15.00 Estudio de Hector Monteverde  
8.00 El show de Renny  
9.15 La novela Ace  
19.30 Patrulla de caminos  
19.30 El observador Creole  
0.15 Su novela Palmolive  
20.30 Patrulla de puerto  
11.00 La novela Camay  
11.15 Cortos cinematograficos  
11.30 Teatro comico  
22.00 Actualidad politica  
22.30 Cineprograma

#### VRIDAG

7.30 Lo de hoy  
9.30 Papa Noel (Concurso)  
10.00 El calendario de Maria  
10.30 Cosas de mujeres  
11.15 La perfecta ama de casa  
12.00 El show de las doce  
13.15 Su imparcial television  
14.00 Cortos cinematograficos  
14.30 Club famiano

Steeds

meer

maanden

stemmen

af

op

de

CUROM



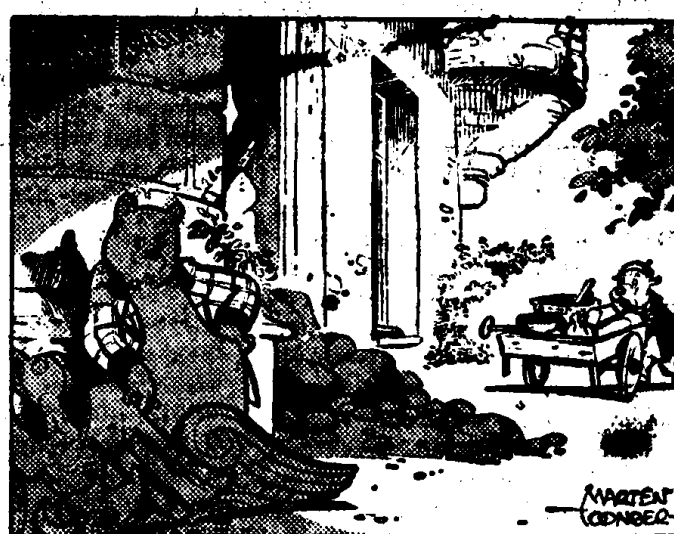
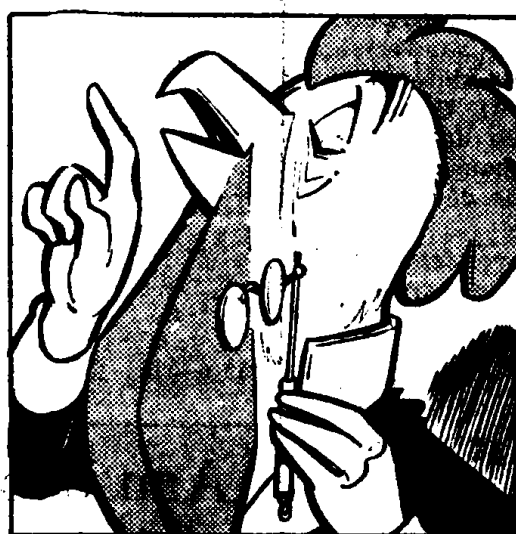
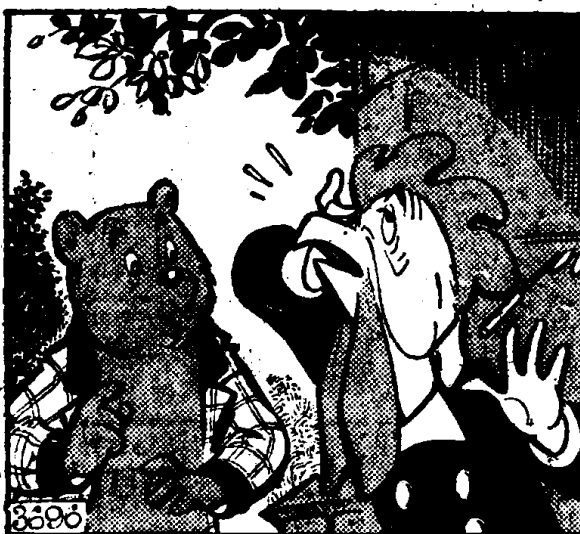
## BEURSBERICHTEN

### CARACAS

Centro S. Bolivar 5a emision	Bs.	94,—	Electricidad de Caracas vales	82,—	83,—
Centro S. Bolivar 6a emision	"	94,—	Electricidad de Caracas serie A	83,—	83,—
Centro S. Bolivar 7a emision	"	94,—	Electricidad de Caracas serie B	83,—	83,—
Centro S. Bolivar 8a emision	"	94,—	Electricidad de Caracas serie C	83,—	83,—
Centro S. Bolivar 9a emision	"	94,—	Electricidad de Caracas serie D	83,—	83,—
Banco Obrero Céd. Hip. 1963	"	97,50	Electricidad de Caracas serie E	80,—	83,—
Bco. Obrero Céd. Hip. 10 años 1967	"	"	Electricidad de Caracas serie F	5,—	9,—
Auto-Ven com. nuevas	"	2,—	Empres	4,—	4,—
Auto-Ven com. viejas	"	60,—	Envases Venezolanos 10% nuevas	5,—	9,—
Auto-Ven pref.	"	5,—	Envases Venezolanos 100% nuevas	5,—	9,—
Banco Agrícola y Pecuário	"	11.700,—	El Recreo 60%	5,50,—	20,—
Banco América del Sur 40%	"	123,—	Fc. Nenal. de Vidrio	5,50,—	20,—
Banco Caracas, acc.	"	"	Faisa 100%	60,—	60,—
Banco Caracas cup.	"	"	Fica 60%	17,—	17,—
Banco Comercial de Maracaibo	"	"	Financiera de Comercio	200,—	200,—
Banco de Comercio	"	"	Financiera Nenal. com.	100,—	100,—
Banco Central	"	"	Financiera Nenal. pref.	10,—	10,—
Banco Francés e Ital. 100%	"	92,—	Financiera Mendoza com.	70,—	84,—
Banco Francés e Ital. 20%	"	80,—	Financiera Mendoza pref.	6,—	6,50,—
Banco Francés e Ital. pref.	"	80,—	Hotel Tamanaco	40,—	1.000,—
Banco Exterior	"	410,—	Hotel del Lago com.	90,—	90,—
Bco. Hip. de Crédito Urb. acc. "C"	"	290,—	Inmuebles Caracas	6,—	6,—
Bco. Hip. de Crédito Urbano Céd. hip.	"	118,—	Industrial Guanipa	61,—	65,—
Banco Industrial	"	"	Invenca participaciones	4,—	4,50,—
Banco Italo-Venezolano	"	"	Invenca 60%	60,—	70,—
Banco Maracaibo nuevas	"	"	Inverdis	"	"
Banco Maracaibo viejas	"	"	Luz Eléctrica de Venezuela	"	"
Banco Mercantil 50%	"	625,—	Luz Eléctrica de Venezuela bonos	"	"
Banco Mercantil 100%	"	"	Los Corales 8%	"	"
Banco Metropolitano 40%	"	"	Oficina pref.	900,—	900,—
Banco Metropolitano 100%	"	"	Perforaciones Delta acc. pref.	97,—	97,—
Banco Miranda 10%	"	"	Prados del Este 8%	99,—	99,—
Banco Miranda 100%	"	560,—	Prados del Este 9%	18,—	18,—
Bco. Nenal. de Descuento e/d	"	570,—	Productos Efe com.	"	"
Banco Nenal. de Descuento s/d	"	13,—	Productos Efe pref.	9,—	9,—
Banco Nenal. de Descuento dchos.	"	250,—	Rovencia com.	55,—	55,—
Banco Provincial 100%	"	"	Rovencia pref.	"	"
Banco Provincial 40%	"	"	Savoy Candy com.	"	"
Banco República 40%	"	"	Savoy Candy pref.	"	"
Bco. Tachira	"	"	Seguros Arauca	"	"
Banco Unión 100%	"	"	Seguros Avila	"	"
Banco Unión 20%	"	"	Seguros La Nacional 20%	280,—	280,—
Banco de Venezuela	"	1.930,—	Seguros La Nacional 40%	320,—	320,—
Banco Venezolano de Crédito	"	3,50	Seguros La Nacional 60%	1.300,—	1.300,—
Barvenia	"	280,—	Seguros La Previsora	220,—	220,—
Bolsa de Caracas acc.	"	9,—	Seguros La Seguridad 100% nuevas	340,—	340,—
Celanesa com.	"	705,—	Seguros La Seguridad 70%	3,25	3,50
Celanesa pref.	"	10,25	Servicios Hydrocarb	20,—	45,—
Cementos Carabobo	"	80,—	Sivensa com. 100%	105,—	105,—
Cementos Coro	"	6,—	Sivensa com. 20%	0,50	1,—
Central Yaritagua 100%	"	90,—	Talon	1,30	1,50
Cauchos General com.	"	"	Terminales	"	"
Cauchos General pref.	"	"	Telares Caracas y Valencia	"	"
Central Santa Epifania	"	"	Telares Paro v Valencia	"	"
Central Venezuela	"	"	Telefonos de Venezuela acc. pre.	1.000,—	1.000,—
Cerveceria Heineken	"	66,—	Telefonos de Venezuela 8%	92,—	92,—
Cerveceria La Llanera	"	"	Telefonos de Venezuela 8%	98,—	98,—
Cerveceria Naciona	"	"	Vacoina 40%	170,—	170,—
Concretara de la Costa	"	"	Ven-Aruba	80,—	80,—
Creole Petroleum Corp.	"	"	Venepal com.	70,—	83,—
Descuentos e Inversiones	"	1,50	Venezolana de Cementos	198,—	200,—
Sivensa	"	"	Venezolana de Tabaco	186,—	186,—
Electricidad de Caracas c/d	"	124,50	Vica	"	"
			PLAZO	"	"
			Terminales	1,30	1,30
			Venezolana de Cemento	198,—	198,—
			Electricidad Caracas	125,—	125,—

Abonneert U nu op de „AMIGUE“

## TOM POES EN DE FEUNIX



3696. — Heer Bommel had afwezig naar de markies geluisterd, want de dichtwerkjes van de edelman hadden altijd een verstijfende werking op hem. Maar om te late merken, dat hij goed had opgelet, knikte hij instemmend.  
„Ja, ja, heel mooi“, zei hij. „Een feunix, hè? Dat is toch het werk van een kachel of zoets?“  
„Pardon?“ stamelde de ander verklebend. Toen hief hij zich hoog op en stuurde heer Ollie door zijn oogglas aan.  
„De phoenix“, hernam hij, „is iemand van zeer oude en goede familie. Hij is het symbool van het zich altijd weer vernieuwende leven.“  
„Het wat voor het wat?“ vroeg heer Bommel verbaasd.  
„Het zinnebeeld“, zei de markies langzaam en duidelijk, „van het leven. Het leven, dat steeds weer nieuw wordt. Er zijn vele verhalen over in omloop, die ik u zou aanraden te lezen. Misschien kunt ge dan de ontwikkelingsgraad bereiken, waarop ge kunst kunt aanhoren. Ik wens u veel geluk met uw kabinet, Bommel. Goede dag!“  
Hij schreed met hoge passen heen en heer Ollie staarde hem verbluft na. Toen nam hij de kastrand op om die eens beter te bekijken.  
„Zo, dat is dus een feunix“, prevelde hij, „iemand van stand, zei de markies. Maar wat hij nu bedoelde met dat nieuwe leven snap ik niet. Waarom kan hij niet gewoon praten? Hij verbeeldt zich heel wat met zijn titel en zijn vervelende versjes. Ach, wat kan het mij ook schelen? Mijn kast is binnen, dat is de hoofdzaak. En daar komt de metselaar aan om de schade te herstellen.“

## Eric de Noorman — De Ontembare



52. — Behoedzaam haast Eric zich terug. De ruiter blijft echter niemand anders te zijn dan de skalle, die bezig is Erwin te verbinden en grijnzend op kijkt, als hij Eric ziet nederen. „Het leek mij beter, om achter u aan te komen“, prevelt hij, „ik had er wel een idee van, dat er iets mis zou gaan, en ik hem gelijk gekregen.“ Eric knikt zwijgend en wendt zich tot Olaf. Deze doet er zwijgend en somber bij te kijken en geeft nauwelijks antwoord als Eric zegt: „Gij hebt mijn zoon het leven gered. Hoe kan ik u hiervoor danken?“ „Door hem mee te nemen en hier nooit meer terug te komen“, bromt de ruiter. „Min of meer vreesde de Noorman dit al, en het is een tegenvaller voor hem, want juist hier in het noorden zijn trouwe aanhangers hem veel waard.“ „Hebt gij er een idee van, wat dit voor kerels geweest zijn?“ Olaf haalt de schouders op. „Landrovers? Landrovers? Kun je zelf ook zien.“ „Ik heb je zijde gekozen, koning, en dat blijft het bij, maar je hebt gehoor wat ik gezegd heb. Ik waarschuw je. Houd dat zontje van je uit de buurt van mijn Ingrid.“ Op dat moment horen ze echter zich een kletsende slag en een woedende meislustem zegt: „Zie, Ingrid, dat had je nog verdiend.“ Zij draaien zich om en zien Erwin bevestigend achteruit wijken voor Olafs dochter, die hem toebijlt: „Gij zijt een echte kerel om zo tegen mijn vader te keer te gaan. Foeil bahl! Ga uit mijn ogen schelm!“ „Nou, mompelt Eric, „het schijnt, dat je dochter best op zichzelf kan passen. Ik geloof, heer Olaf, dat Erwin nu zijn bekest wel heeft.“



KERST

GESCHENKEN

voor iedereen

SPRITZER \* FUHRMANN

CURACAO  
ARUBA





# voor de vrouw

## DOLGRAAG BIJ LEEFTIJDGENOOTJES

# Prinses Anne van Engeland als kabouter

(Van een medewerker in Nederland)

Hier ziet men een drietal zeer aardige foto's van prinses Anne, het dochtertje van koningin Elizabeth van Engeland en prins Philip, toen ze deze zomer midden juli in de tuinen van Buckingham Palace officieel als kabouter bij de kinderrij werd geïnstalleerd. Als "Brownie" doet de jeugdige prinses met haar groep alles persoonlijk mee. Er is strikt consigne, dat geen enkele uitsluiting voor haar gemaakt mag worden en dat ook zij niet als de anderen aan de verplichtingen die de individuele leden van de groep op zich nemen, moet deelnemen.



De prinses tussen twee mede-"Brownies", Sarah Rose Waddington (links) en Alicia Stamp.

Prinses Anne is 15 augustus negen jaar geworden. Het volgende jaar zal zij niet langer de jongste zijn in het koninklijk gezin. Ongetwijfeld is ze daar blij om. Drie jaar geleden, toen haar oudere broer, prins Charles naar een jongensschool ging en zij alleen overbleef in de schoolkammer van het paleis, voelde ze zich erg eenzaam. Zij kreeg toen gezelschap van twee Londense meisjes, dochters van belangrijke figuren uit het zakenleven, Susan Babbington Smith en Caroline Hamilton.

Maar Anne had al dikwijls verlangend gekeken naar het hoofdkwartier van de vrouwelijke kinderrij, gelegen tegenover Buckingham Palace. Toen haar ouders twee jaar geleden een staatsbezoek brachten aan Denemarken, stak zij resoluut de staat over en vroeg schuchter of zij zich bij de kabouters kon aansluiten. Maar zij was nog te jong. Ze was toen nog geen zere, de eerste leeftijd om meegenomen te worden. Deze zomer is ze echter officieel geïnstalleerd en heeft ze te midden van haar jeugdige kameraden de plichtige Kabouterbelofte afgelegd.



In de groep treedt via rechts, naast de leidsster, prinses Anne. De groep is samengesteld uit kinderen van patenlieden en openbare scholen, van alle rangen en standen.



De Baker-Marjon Zodiac Lente collectie voor 1960 werd deze dagen getoond in Hotel Westbury te Londen. Seville Glass-Hooper toonde deze bruidsjapon, die alle bezoekers stal door de elegante eenvoud. De japon werd gemaakt van champagnekleurige brocaat, met een hoordstui van zachtroze tulle.

# Reclamezuilen vol mooie, jonge meisjes

## Zweden kiest zijn „LUCIA” na een algemene stemming



## Trakteren in ziekenhuizen tot aan Kerstmis

(Van een correspondent)

STOCKHOLM, dec. — Wie tijdens de afgelopen twee, drie weken een bezoek zou hebben gebracht aan Stockholm, zou onwillekeurig de indruk hebben gekregen dat de Zweedse hoofdstad zich op grootscheepse wijze aan het voorbereiden was op een veel omvattende „Miss Sweden”, of andere schoonheidswedstrijd. Voor de ramen van winkels en warenhuizen, op reclamezuilen, op muren en schuttingen, ja overal in de hele stad hingen grote affiches met de afbeeldingen van een tiental mooie jonge meisjes, de een nog leuker dan de andere. Wie echter ook de op- en onderschriften van die affiches heeft gelezen, zal hebben begrepen dat het helemaal niet ging over „Miss Sweden”- of „Miss Stockholm”-wedstrijden, maar dat de tien lieve meisjes op die affiches iets hadden te maken met het Zweedse Lucia-feest. Op dertien december, dit jaar op een zondag, gaat Zweden immers weer Lucia vieren, het feest van het licht, de dag, waarop iedere stad in Zuid- en Midden-Zweden weer haar Lucia-bruid inhaalt, en met haar de blijdschap over het komende einde van het donkere, duistere jaargetijde en over de naderende feesten van Kerst en Nieuwjaar.

## Lucia-figuur blijft duister

De tien lieve meisjes op de aanklambijlatten hebben een paar weken geleden - met honderden anderen - hun foto ingestuurd naar een der plaatselijke dagbladen, die zich met de organisatie van de jaarlijkse Lucia-evenementen hebben belast. Een speciale Lucia-jury heeft uit die honderden foto's die van de tien mooiste meisjes gekozen, waarna het publiek aan de hand van affiches en advertenties in de kranten mocht uitmaken welke van de tien nu de allermooiste en allerliefste was. Via speciale „stembiljetten” in de kranten kon een ieder zijn keus kenbaar maken aan de jury. Dat meisje, dat de meeste stemmen kreeg, werd een week geleden uitverkoren tot de stadelijke „Lucia van het jaar” en op het feest van Lucia, op 13 december dus, zal ze op feestelijke wijze worden ingevraagd door de burgerij om gekroond te worden met een krans van brandende „elektrische” kaarsjes. Om daarna onmiddellijk te beginnen aan de uitvoering van haar taak. Een taak, die vere van gemakkelijk is, want ook al hebben de jaarlijkse Lucia-evenementen dan wel het karakter van schoonheidswedstrijden, er ligt achter de ere-titel „Lucia van het jaar” toch meer verscholen, dan alleen maar gekleed te worden door de duurste modemagazijnen van de stad en in het centrum van de publieke belangstelling te staan. Samen met haar „Tien”, haar „vriendinnen” (de overige negen meisjes, die door de jury waren uitgekozen) legt zij gedurende de tien dagen tot Kerstmis talrijke bezoeken af in ziekenhuizen, geestelijken, tehuizen voor ouderen van dagen enz., waar ze niet alleen trakteert op koffie en koek, maar meestal ook nog in gift in geld of natura achterlaat. Bijn iedere avond moet ze bezoeken afleggen op de verschillende Lucia-bals in restaurants en bij verenigingen, welke worden georganiseerd om het gehele Lucia-evenementen de diverse schenkingen te kunnen financieren. Bepaald gemakkelijk is het dus niet om Lucia te zijn en de schone jonge dame in kwestie is doorgaans dan ook blij en opgelucht als de Kerstdagen zijn aangebroken en ze eindelijk kan bijkomen van alle officiële verplichtingen en bezoeken.

slaapkamers om de huisgenoten te wekken met het Lucia-lied en een kop koffie met koek en broodjes. Ze is gekleed in een lang wit bruidskleed met een rode sjaal om haar middel en een krans van brandende, meestal elektrische, kaarsjes op het hoofd. In een lied van Lucia — wonderlijk genoeg op de zelfde melodie als het



Elke dertiende december in elke vroegte een stralende, vrolijke Lucia.

Napoliense lied Sancta Lucia — wordt gezongen over het naderend Kerstfeest en het licht dat nu weer zal toekomen. Is het lied gezongen en de koffie met broodjes geserveerd, dan is de korte minuutse ceremonie ten einde en trekt de Lucia bruid naar de volgende stader die ze ook moet worden. Dikwijls brengt ze ook nog een bezoek aan buien die geen kinderen hebben of aan familieleden, die haar willen bewonderen in haar bruidsjurk.

Over de oorsprong van de Zweedse Lucia-traditie bestaan verschillende legenden. De kleding van het Lucia-bruidje — wit kleed met rode sjaal en lichtkrans — verwijst naar de Italiaanse heilige Lucia van Syracuse, die men beroofde van het licht hare ogen, omdat zij haar magdelijkheid te verdedigde tegen een Romeinse officier. Hoe de Italiaanse Lucia motief kan zijn geworden van een Zweedse volksdicht wordt verklaard door de legende, als zou de heilige Lucia in de Middeleeuwen zijn verschenen aan de bevolking rondom het Wener-meer in Midden-Zweden, om daar aan de armen brood en ander voedsel uit te delen. Het gebruik om op haar feestdag, de dertiende december, door een jong meisje in het wit koffie en brood te laten ronddelen aan de huisgenoten, zou een innering zijn aan dit Lucia-wonder.

Bepaalde teksten in de oudere, echt-Zweedse Lucialiederen, waarin sprake is van het weerkerende licht, doen evenwel herinneren aan de oud-Germaanse wintergebruiken. De nacht van de dertiende december werd vroeger gevierd als de langste nacht van het jaar „vader”, om dat de huisdieren een extra inselud werd gegeven en waarin uitbundig feest werd gevierd uit blijdschap over de komende terugkeer van de zon. De Lucia-figuur zou pas later, onder invloed van het Christendom, aan de traditie van de nachte, lijke maaltijd zijn toegevoegd.

Welke van de verschillende verklaringen de juiste is heeft men nooit kunnen vaststellen. Maar de huidige Lucia-traditie heeft in elk geval niet zo heel erg veel meer te maken met de van vroeger. Was het voorheen een geheel op zich zelf staand gebruik, thans is het een voorfeest geworden van het Kerstfeest. Het is de inleiding van de feestentree rond de jaarwisseling en een welkome afsluiting van een paar sombere, naar-geestige Zweedse herfstmaanden.

## New Yorkse Beurs

Gisterochtend heeft zich op de New-Yorkse effectenbeurs opnieuw een versterkingsbeweging voorgedaan. Een vrij groot aantal fondsen is daarbij met mstreks een dollar gestegen. De aluminiumwaarden liepen met meer an 2 dollar op door voorspellingen at de prijzen na de loononderhandelingen zullen worden verhoogd. In de namiddag werden de meeste ereikte koersstijgingen geheel of gedeeltelijk teniet gedaan door winstnsmingen. Voor de tweede achtereenvolgende dag is het op de beurs daardoor niet gelukt om de in de ochtenduren bereikte winsten te behouden. Toch blijft het vertrouwen bestaan staan dat het Dow Jones onduurzaam gemiddelde binnenkort een nieuw hoogtepunt zal bereiken. Het totaal verhandelde fondsenbedroeg 1.264, waarvan hoger 491, aager 355 en onveranderd 218. De aantelenomzet bedroeg 3.270.000, de bligatie-omzet 6.550.000 dollar. De koersen waren heden als volgt: merican Tel. and Tel. 7812, naconda Copper 6338, kethlehem Steel 5412, upont de Nemours 26438, General Electric 93, General Motors 53, International Tel. and Tel. 3834, Local Dutch 4278, Shell Oil 7938, Standard Oil of New Jersey 4818, I. S. Steel 9934, Canadian Pacific 2512, International Nickel 11018, Royal Dutch American Shares 6912 b, KLM 2978, Aluminium Company. 104, Dow Jones 67520.

## Amsterdamse Beurs

De aanhoudende belangstelling van Amerika voor Unilevers en de heruitgevoerde belangstelling van deze zijde voor Philips was de oorzaak dat beide fondsen vandaag een willige ondentie te zien gaven. Ook AKU's eer vast op aankopen voor buitenlandse rekening. Kon. Olie's beter, scheepvaart goed, prijshoudend, wensals de Cultures doch de Staatsfondsen doorlekaar iets beter. Kon. Olie 162.10, Unilever 783, Philips 825.12, Philips Pref. 290, AKU 459.78, Scheepvaart Unie 15638, NSM 19034, KPM 13914, Ned. Handelsmij 24434, Nat. Handelsbank 190, HVA 15518, Amsterdam Rubber 11634, Deli Mij 18420, 3 pct. Ned. 47 91116, HAL 17134, Walvisvaart Bank 32514, HBU Cert 245, Billiton 2e 362, Overzeese Gas 278, Borsumij 6912, Lindetevs 143, Rotterdam Bank 262, Curaçaoe Handelsmij — W. M. Muller — KLM 114, Hoogovens 782, Nievelt Goudriaan 14412, Excelsior 149, Ant. Brouwerij 279, Rott. Lloyd 165, Stokvis R. S. 228, Lening Ned. Ant. 99136, Lening Ned. Ant.M.v. 58 59 9918, Bank Ned gem 412\*, 58 59 9918, Bank Ned gem 412\*, 58 59 9918, Bank Ned gem 412\*, 58 59 9918, Nederl 414\*, 1959 9818, ANP-CBS-Beursindices, 17:2, Intern Concerns 516.64, Industrie 254.60, Scheepvaart 170.29, Banken 180.48, Indon. Fondsen 147.35, Algemeen 351.14.

Frankrijk en de Sovjet-Unie hebben een protocol getekend betreffende culturele uitwisseling in het komende jaar. Er zullen radio- en televisieinterviews, films en kunstwerken worden uitgewisseld. Kunstenaars en schrijvers komen over en weer op bezoek, ook sportlieden en toeristen. Verder wil men nauwere samenwerking tussen wetenschappelijke instellingen, vooral bij de bestrijding van kanker en leucaemie.

## L.P. PLATEN van

- EARL GRANT „The End”
- THE McGUIRE Sisters „May you always”
- ROGER WILLIAMS „Christmas time”

## BENAR SALES



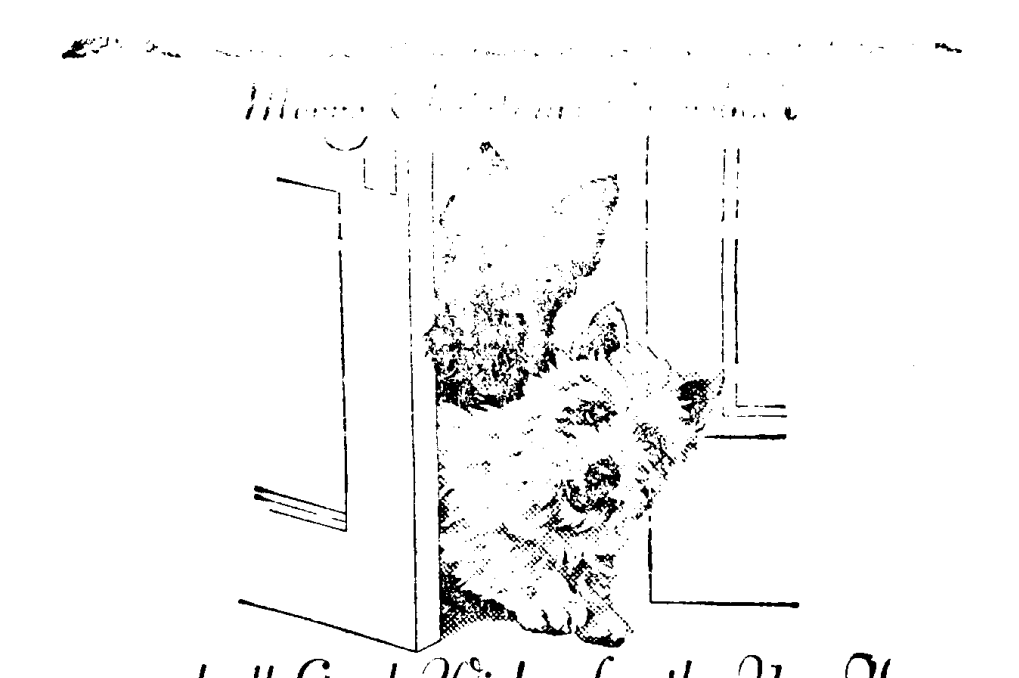
Alleenvertegenwoordigers  
Evan E. de Castro  
Tel. 13092



Grootste sortering  
ZONNEBRILLEN  
ARUBA - CURACAO

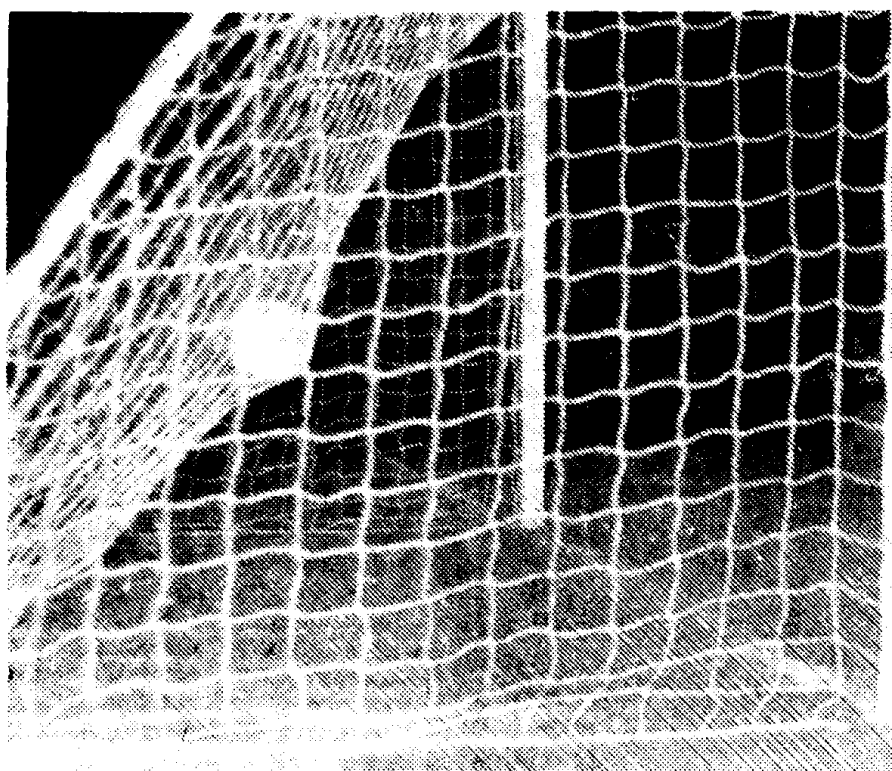
Het Zweedse Luciafeest wordt echter niet alleen in het openbaar gevierd met Lucia-wedstrijden en Lucia-kroning, maar ook en eigenlijk vooral thuis. De openbare viering behoort op de keper beschouwd helemaal niet tot de eigenlijke Lucia-traditie; het was maar een reclame-stunt van de pers een jaar of tien, vijftien geleden om in aansluiting op het in Midden-Zweden bestaande volksgebruik met veel lawaai liefdadigheid te gaan bedrijven. Waarmee echter niet wordt beweerd, dat dergelijke stunts direct onsympathiek zouden zijn, want ook al hoort het niet tot de oorspronkelijke traditie, het moderne spectaculaire Lucia-festijn in de steden dient toch een goed doel en brengt bovendien nog wat leven in de overigens zo saale Zweedse brouwerij.

De oorspronkelijke Lucia-traditie wordt dus thuis gevierd. 's Morgens in de vroege, onstreeks een uur of zes, trekt een van de dochters des huizes, meestal de jongste, langs de



—and all Good Wishes for the New Year  
**“BLACK & WHITE”**  
**SCOTCH WHISKY**  
Distilled, blended & bottled in Scotland by James Buchanan & Co. Ltd., Glasgow & London  
„SOLE distributor:  
MANRIQUE CAPRILES & SONS, Curaçao





## Vesta heeft weinig moeite met Riverside: 4-0

Vesta wist gisteravond haar positie als ranglijstaanvoerder te verstevigen door een zwak opgekomen Riverside met 4-0 te verslaan.

Na twintig minuten spelen moest Chéché de Costa Gomez uitvallen. De resterende zeventig minuten werd door Vesta met tien man verder gespeeld.

De rust ging in met 2-0, nadat Da Costa Gomez en Daal gescoord hadden.

### SANTOS leidt nog steeds

In Brazilië werden de volgende voetbaluitslagen genoteerd: Santos — Sao Paulo 4-3; Palmeiras — Botafogo 2-0; Corinthians — Nacional 4-0; Taubate — Guarani 1-0; Ponteprata — Juventus 2-0; Comercial — Quince Jau 2-0; Noroeste — Quince Piracicaba 3-1. In het district Sao Paulo blijft Santos aan de leiding gevolgd door Palmeiras.

In het district Rio de Janeiro kreeg men de volgende uitslagen: Fluminense — Madureira 2-0; Vasco da Gama — Flamengo 1-1; Bangu — Botafogo 4-1; Bonsucesso — Portuguesa 3-0. In deze afdeling ziet de standenlijst er als volgt uit:

1. Fluminense 5 pnt.; 2. Botafogo 11 pnt.; 3. Bangu 12 pnt.; 4. Vasco da Gama 13 pnt.; 5. America 15 pnt.; 6. Flamengo 16 pnt.; 7. Madureira 16 pnt.; 8. Olaria en Canto do Rio 29 pnt.; 9. Bonsucesso 30 pnt.; 11. Sao Cristovao 32 pnt.; 12. Portuguesa 33 pnt.

### Eerste zege van SPARTAK

Eindelijk is het Spartak gelukt een overwinning op zijn Zuid-Amerikaanse toernooi te behalen. Dit gebeurde ten koste van de Colombiaanse voetbalclub Santa Fe. De Russen wonnen met 6-3. Bij de rust was het 3-2.

Santa Fe opende de score in de achtste minuut, een minuut later maakte Spartak al gelijk. De Russen waren gedurende de gehele wedstrijd de meerderen van de Colombianen.

### Dynamo kampioen

Tijdens de finale wedstrijd om het kampioenschap voor Oost Duitsland wist Dynamo van Berlijn beslag te leggen op de titel. Dynamo won met 3-2 van Wismut van Karl Marx Stadt.

### Uitslagen Spaanse Competitie

De Spaanse uitslagen luiden: Real Madrid — Granada 6-0; Valencia — Barcelona 2-0; Español — Oviedo 1-1; Zaragoza — Sevilla 2-2; Betis — Valladolid 0-0; Elche — Osasuna 2-1; Real Sociedad — Las Palmas 6-0; Atletico de Bilbao — Atletico de Madrid 3-2.

De ranglijst ziet er nu als volgt uit: 1. Real Madrid 19 pnt.; 2. Atletico de Bilbao 18 pnt.; 3. Barcelona 17 pnt.; 4. Real Sociedad 14 pnt.; 5. Atletico de Madrid, Granada, Sevilla, Español, Valladolid, Oviedo en Elche 13 pnt.; 12. Valencia 12 pnt.; 13. Betis 11 pnt.; 14. Zaragoza 10 pnt.; 15. Osasuna en Las Palmas 8 pnt.

Merry X'mas  
**White Rock**



Tonic Water  
PHONES 12378 — 12678

### J.P.F. - Nieuws

De uitslag van de gisteravond in club J.P.F. gehouden canasta-drive was als volgt:

Te prijs: heren Vijver en Bodetsch 10.835 pt; 2e prijs: echtpaar Zandwijken 6845 pt; 3e prijs: heren Linkers en Hofwijks 2875 pt; 4e prijs: gebroeders Wolf 2850 pt; 5e prijs: heren Valerian en Seduey 2010 pt.

### GOCHI BRION

keert terug

Oranjestad — De bekende voetballer Gochi Brion is naar Aruba teruggekeerd en heeft besloten zijn werk bij Lago weer te hervatten. Enkele maanden geleden ging hij met verlof om eens te kijken of de beroepsvoetballerij hem een toekomst biedt. Hij speelde voor Blauw Wit, maar kwam tot de conclusie, dat hij financieel een te grote veer zou moeten laten om van zijn hobby een beroep te maken. Destijds reisde met hem mee Doc Williams. Hem bevalt het, naar wij vernemen goed in Nederland en hij zou van plan zijn voorlopig voor Blauw Wit te blijven spelen.

### MILLONARIOS

kampioen van  
COLOMBIA

Voor de zesde maal is het team van Millionarios in Colombia kampioen geworden. Millionarios werd kampioen in de op een na laatste wedstrijd in de competitie door een 4-1 overwinning op Cucuta Deportivo.

De andere uitslagen luiden: Cali — America 2-1; Nacional — Magdalena 1-1; Pereira — Quindio 2-2; Tolima — Medellin 4-1. De standenlijst ziet er nu uit als volgt: 1. Millionarios 57 pnt.; 2. Medellin 53 pnt.; 3. Cali 47 pnt.; 4. Pereira 43 pnt.; 5. Cucuta 41 pnt.; 6. Nacional 39 pnt.

### SPANJE tegen RUSLAND?

Voor de eerste maal in de voetbalgeschiedenis zullen volgend jaar naar het A.F.P. uit Moskou verneemt, de eilanden van Sovjet-Rusland en Spanje tegen elkaar in het veld komen. Het Russische sporttijdschrift „Sovetsky Sport“ lanceerde dit bericht verleden week.

Ook het tijdschrift Izvestia heeft aandacht besteed aan de geruchten dat de ronde doen over een eventuele interlandwedstrijd tussen Spanje en Rusland in het kader van een toernooi om een Europese Voetbalbeker voor nationale elftallen. Het blad voegt daar aan toe dat de Sovjet Unie zeer gaarne sportieve betrekkingen onderhoudt, ook met landen waarmee men geen diplomatieke betrekkingen onderhoudt. „Alle aanhangers van de voetbalsport wachten met de grootste belangstelling de ontmoeting af tussen teams van Spanje en de U.S.S.R.“ aldus Izvestia.

### Clubkampioenschap Voetbal voor Zuid - Amerika

Er komt een Zuidamerikaans clubkampioenschap voetbal. Het congres van de landen, die aangesloten zijn bij de Zuidamerikaanse voetbalunie heeft zaterdag met algemene stemmen besloten een toernooi om het kampioenschap van Zuid-Amerika voor clubs in te stellen. Het kampioenschap zal elk jaar worden gehouden en de winnaar zal gedurende een jaar de wisselbeker „Libertadores America“ (de bevrijders van Amerika) in bezit krijgen. De komende competitie zal geen dele de andere internationale evenementen, zoals de Panamerikaanse spelen en het wereldkampioenschap, in de weg staan. De inschrijving is zo geregeld, dat mocht de nationale kampioen niet kunnen inschrijven, nummer twee zijn plaats kan innemen. De inschrijving voor het kampioenschap staat open tot 30 januari van het volgend jaar. Het bestuur van de Zuidamerikaanse voetbalunie zal voor 15 februari bijeenkomen om, indien tenminste vier clubs hebben ingeschreven, de reglementen op te stellen.

### FRANKRIJK verslaat OOSTENRIJK

Het Franse voetbalelftal heeft zondagmiddag voor 60.000 toeschouwers in de Stade de Colombes te Parijs met 5-2 gewonnen van Oostenrijk. Met de rust leidden de Fransen reeds met 3-1. De wedstrijd gold voor de kwart finales van het toernooi om de Europese beker voor landen ploegen.

In de voorronden van het Olympisch toernooi (Afrikaanse zone) zijn zondag de volgende wedstrijden gespeeld: te Cairo voor groep 1 Egypte — Nigeria 6-2; te Addis Abeba voor groep 2 Ethiopie — Oeganda 1-1; te Casablanca voor groep 3 Marokko — Malta 2-1. In de Aziatisch-Australische zone (groep 5) werd te Bagdad gespeeld Irak — Turkije, welke wedstrijd de Turken wonnen met 3-2.

### UNIVERSITARIO kampioen van PERU

Voor de laatste maal in dit seizoen kwamen in Peru de ploegen tegen elkaar in het voetbalveld vastgesteld in de volgende uitslagen: Union America — Ciclista de Lima 3-2; Universitario — Municipal 3-3; Castilla — Alianza de Lima 3-2; Cristal — Sport Boys 1-1. Universitario werd met zijn gelijkspel kampioen voor dit seizoen. De standenlijst is nu: 1. Universitario 31 pnt.; 2. Sport Boys 26 pnt.; 3. Isqueno 25 pnt.; 4. Municipal 20 pnt.; 5. Cristal 20 pnt.; 6. Ciclista de Lima 18 pnt.; 7. Alianza 18 pnt.; 8. Mariscal Castilla 17 pnt.; 9. Chalaco 15 pnt.; 10. America 14 pnt.



GUSTAVO AVILA  
kampioen-jockey 1959.



ANTONIO JACIAL  
kampioen-preparator met 81 victories

### Wereldranglijst Tennis

Het Parijse sportblad l'equipe heeft voor de eerste maal een „open“ wereldranglijst heren-tennis gepubliceerd.

Op deze ranglijst komen zowel profs als amateurs voor. De lijst luidt als volgt: 1. Gonzales (V.S.); 2. Hoad (Austr.); 3. Rosewall (Austr.); 4. Sedgman (Austr.); 5. Trabert (V.S.); 6. Segura (Ecuador); 7. Cooper (Austr.); 8. Anderson (Austr.); 9. Rose (Austr.); 10. Fraser (Austr.); 11. Olmedo (Peru); 12. Krishnan (India); 13. Pietrangeli (Italië); 14. McKay (V.S.); 15. Ayala (Chili); 16. Laver (Austr.); 17. Emerson (Austr.); 18. Barten (V.S.); 19. Sirola (Italië) en 20. Vermaak (Z.-Afrika).

De eerste tien genoemden zijn allen prof. Wimbledon winnaar Olmedo komt als eerste amateur op de elfde plaats.

### K.S.C. - Volleybal

In het volleybaltoernooi van de KSC vielen maandag jl. de volgende uitslagen: St. Antonius College — Laurentius College: 0-2 (9-15, 7-15). St. Joris College — St. Paulus College-B: 2-1 (4-15, 15-8, 15-4).

## Venezolaanse Cinco y Seis

## Gustavo Avila kampioen jockey van 1959

De cinco-y-seis-races van zondag jl. waren voor vele fans weer een grote verrassing. Deze laatste races van 1959, waarvan de enthousiasten hun vertrouwen op de eerste favorieten (Gustavo Avila — die vier goede paarden had — en Manuel Camacaro) hadden gesteld, kwamen bedrogen uit, want van deze „fijas“ won slechts Chimbol. Het is Avila, noch Camacaro gelukt een paard als eerste over de eindstreep te jagen. Van de acht paarden, die Avila zaterdag en zondag gecontracteerd had, zegevierde hij alleen met Polichon. Camacaro had er zeventien, hij won ook slechts met één, namelijk Hypo Way. Avila werd kampioen van 1959 met 73 overwinningen. Camacaro werd tweede met 67 victories. Kampioen van de preparadores van 1959 werd Antonio Jacial met 81 overwinningen. Millard Zladie werd tweede met 74. Hoogstwaarschijnlijk zullen de races 9 januari 1960 weer van start gaan. Het aantal cuadros met zes paarden bedroeg 20 in totaal. Deze zijn het bedrag van 55.048,48 bolivars waard. Er waren verder 567 cuadros met vijf paarden. Deze vertegenwoordigen elk het bedrag van 1294,45 bolivars. Een record-bedrag van 3.276.639 bolivars werd aan cuadros verkocht. Met de overwinning van Tombrill in de sexta válida is er een einde gekomen aan de races van 1959. Wij wensen onze fans een Zalig Kerstfeest en veel geluk toe in 1960.

## ANTONIO JACIAL de beste preparador met eenentachtig overwinningen

Primera válida (1600 meter)

Deze eerste race, die over een mijl ging, is een surprise voor menige enthousiast van het 5-y-6-spel geworden, want Anuencia en Dionisio van llave doce, die de „maestros“ als „imperdible“ hadden aangeschreven, stelden teleur. Anuencia, die met gemak de leiding van Compadre II op de 800 meter overnam, heeft voor een grotere teleurstelling gezorgd, toen hij op ongeveer 75 meter verwijderd van de eindstreep het hoofd moest buigen voor EL TRECE II met jockey Omar Perez, die van radio, pers en tijdschriften geen enkel punt wist te vergaren. Vele cuadros waren na deze race al waardeloos. Bijna iedereen had llave doce als een „fija“ beschouwd. Tweede van deze race was Anuencia; derde en vierde waren Tonal en Centellazo.

Segunda válida (1400 meter)

Deze tweede race, die was uitgeschreven voor paarden van de derde serie, is een overwinning geworden voor CHIMBOL (lave 11) met „mano de tigre“ Raul Bustamante. Op zeer gemakkelijke wijze wist deze zoon van „Tudor Castle“ een „tiro a tiro“ victorie op zijn everige rivalen te behalen. De paarden zoals: Faubourg, Bienesabe, Tucuso en Lido, waarvan men gedacht had een betere prestatie te aanschouwen, waren in het geheel niet in vormen. Geen van hen was

in de „marcador“. Enfin, zoals gezegd, won Chimbol de race en verbeterde daarbij het record op de 1400 meter van Faubourg van 84" op 83 3/5 seconden. Tweede van de wedstrijd was Caliroe; derde en vierde waren Fanfull en Sprinter.

Tercera válida (2000 meter)

De clásico „Clausura“, die in deze derde race verreden werd, is een overwinning geworden voor de „valiente yegua“ PENSILVANIA (lave 9) met jockey Juanito Araya. Deze dochter van „Sideral“, die voor twee weken terug met Avila op de rug op onrechtvaardige wijze de clásico „Fuerzas Aereas“ van Caliroe verloor, bewees deze zondagmiddag geen tegenstand te hebben. Met bijna zes paardenlengte-verschil bleef zij de baas. PPoliceman, haar „compañero de llave“, die vanaf de start de leiding van het peloton had, werd met gemak op de 900 meter voorbij gedraafd. Moelijkheden ondervond zij niet meer en met gemak kruiste zij dan de „meta“. Een donderend applaus van het publiek stond dan Araya te wachten, toen hij voor de tribune plaats nam. Een mooie trofee van 50.000 bolivars was de beloning voor de winnaar. Tweede werd Policeman; derde was Banal en Mi Belidan vormde toen de „marcador“. Porvenir, dat met Carlos Cruz de meeste stemmen had, werd nr. 6.

Cuarta válida (1300 meter)

In onze voorbeschouwingen hadden wij vermeld, dat deze vierde race, die alleen „criollos“ ingeschreven had staan, de moeilijkste zou worden. Het is een feit geworden. Emigrante, die bekend is om zijn snelheid, nam, zoals altijd de leiding van het peloton op zich. Dat deze renner dezelfde snelheid niet kan blijven volhouden, werd weer bewezen, toen hij op de 1000 meter de kop aan MI LOCO met Cecilio Garcia moest overlaten. Cristofue, die nog op de laatste meters zeer zwaar kwam aanzetten, heeft het niet mogen gelukken de koploper in moeilijkheden te brengen. Met ongeveer een paardenlengte-verschil werd Mi Loco de winnaar van deze spannende race. Cristofue bezette de tweede plaats. Derde en vierde waren Esclava en Rey Febo.

Quinta válida (1200 meter)

Het is de „criollo“ Polin de Oro met Avila op de rug niet gelukt zijn favorietenkleuren enigszins hoog te houden. Van het begin tot het einde was deze renner, geboren in Venezuela, niet in staat van partij te zijn. Un Gaucho, dat met zijn 49 kg. een mooie startplaats had, werd de koploper, zodra het startsignaal gegeven werd. Op de hielenvolgend Mahmiga, Rumbita en Mister Eden. Het is dan, na meesterlijk rijden van Guillermo Gavidia gelukt zijn paard MAHMIGA de koploper eventjes voor de begeerde witte streep voorbij te draven en zo de vijfde race op zijn naam te brengen. Tweede werd Un Gaucho; derde en vierde waren Rumbita en Mister Eden.

Sexta válida (1200 meter)

In deze laatste race en tevens de laatste van het jaar is het na een spannend gedraaf TOMBRILL aan „Pilin“ Gonzalez gelukt het van Cantorelito en Atbarah, beide van llave nueve en tevens onze „fija“, met een neusverschil te winnen. De race, die met Cantorelito als de koploper begon, werd pas aan de „recta final“ spannend, toen Atbarah en Tombrill beide op de koploper toestormden. Het is dan uiteindelijk Tombrill, nadat de film-opnamen dit bewezen hadden, met een neusverschil gelukt de laatste race op zijn naam te brengen. Tweede werd Cantorelito; derde Atbarah en vierde was Palo Grande.

Een kriegsraad in Madrid heeft een communistische student veroordeeld tot 23 jaar gevangenisstraf wegens ondermijnende activiteit en illegale propaganda. Drie medebeklaagden werden tot tien jaar veroordeeld, vier tot vier jaar en negen tot een jaar gevangenisstraf. Acht beklaagden werden vrijgesproken.

Het lekkerste bier  
in de handigste fles



OVERAL TER  
WERELD EEN BEFAAMDE  
VERKWIKKING!

Heineken

### Waarom het lekkerste bier?

Omdat het met liefde gebrouwen is en langdurig gerijpt heeft! Omdat het fris tintelt op Uw tong en koel is in de keel! Omdat het twinkelt en bruist en zuiver is als goud! Dáárom!

Drink toch vaker  
Heineken's bier.

Niet voor niets is het overal  
ter wereld een befaamde verkwikking!

### Waarom de handigste fles?

Omdat hij altijd nieuw is, dus schoon, hygiënisch! Omdat hij „slim“ van formaat is en dus mooi in de ijskast past! Omdat hij een dunne-maar-sterke wand heeft en het bier dus veel vlugger gekoeld is! Dáárom! Een reden extra om Heineken te kiezen!

DRINK HEERLIJK HELDER HEINEKEN  
UIT HOLLAND